

# Deutsche Rundschau

## in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau  
Bromberger Tageblatt

**Bezugspreis:** In den Ausgabestellen und Filialen monatl. 4.50 zl., mit Zustellgeld 4.80 zl. Bei Postbezug monatl. 4.89 zl., vierjährlich 14.66 zl. Unter Streichband in Polen monatl. 8 zl. Danzig 3 zl., Deutschland 2.50 RM. — Einzel-Nr. 25 gr., Sonntags-Nr. 30 gr. Bei höherer Gewalt (Betriebsstörung etc.) hat der Bezieher keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. — Fernruf Nr. 594 und 595.

**Anzeigenpreis:** Die einseitige Millimeterzeile 15 gr., die Millimeterzeile im Reklameteil 125 gr., Danzig 10 bzw. 80 Pf., Deutschland 10 bzw. 70 Pf., übriges Ausland 50% Aufschlag. — Bei Platzvorschrift u. schwierigem Satz 50% Aufschlag. — Überstellung von Anzeigen schriftlich erbeten. — Offertengebühr 100 gr. — Für das Erreichen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. **Postleghkonten:** Posen 202157, Danzig 2528, Stettin 1847.

Nr. 2

Bromberg, Donnerstag, den 4. Januar 1934

58. Jahrg.

## Erziehung zur Außenpolitik!

Von Schwarz van Verk.

Der Gaukulturwart der NSDAP von Pommern, Schwarz van Verk, hat im Verlag Korn (Breslau) eine Sammlung von Aufsätzen unter dem Titel: „Die sozialistische Auslese“ veröffentlicht. Das Folgende entnehmen wir dem Kapitel „Erziehung zur Außenpolitik“.

Es geschieht jetzt oft, daß man bei Veranstaltungen und Konzerten vorne an der Bühne ein Transparent sieht mit der Aufschrift: Deutschland ist erwacht! Dieser freudige Ausruf ist noch vom 30. Januar hier in der Luft hängen geblieben, aber er kommt allmählich in den Zustand des Einfrierens. Gewiß ist das deutsche Volk wach geworden, und sicherlich haben wir ein Recht, darüber froh zu sein; aber eine Revolution ist kein Tagewerk, sie schließt gewöhnlich nicht am Abend des Tages ab, an dem sie ausbricht, und es muß einem Volke sehr wenig, sich selbst zu bestätigen, daß es etwas erreicht hat.

Es gibt im Völkerleben verschiedene Stufen des Wachseins, und man kann eigentlich erst dann von einer völligen, taghellenen Klarheit bei einem Volke sprechen, wenn es ganz frei von Stimmmungen seine Lage erkennt. Unsere innerpolitische Lage ist klar. Da sind wir wach. Aber außenpolitisch? Es ist noch immer so, wie Bismarck es sah: Unser Leben als Volk spielt sich unter dem „angeschlagenen Gewehr“ der übrigen Nationen ab. Wir liegen vollkommen ohnmächtig inmitten der europäischen Kampfbahn. Das Schlimmste aber ist, daß wir davon in der breiten Masse des Volkes nur ein dumpfes Gefühl haben, es aber nicht mit vollem wachen Bewußtsein erkennen. Das Laster der Innenpolitik hat uns dem außenpolitischen Denken völlig entfremdet. Wir bearebeiten wohl sehr viele Gründe für das, was sich vor und nach dem Kriege in unsern eigenen Grenzen abgespielt hat, aber uns fehlt als Volk die Fähigkeit, uns einmal mit dem Blick anderer Völker zu sehen, wir sind so selbstgefangen, so naiv, daß wir nichts von den Beweggründen wissen, die jenseits der Grenze liegen. Wir sind leider immer noch ein Volk der Gütgläubigkeit, und wir klammern uns an das, was wir wünschen.

Wir sind durch unsere Revolution den andern Völkern nicht verständlicher, sondern noch unverständlicher geworden. Jede Revolution entfremdet zunächst einmal ein Volk den andern Völkern. Bis seine neue Sprache verstanden wird, vergeht eine lange Zeit. Wie aber wollen wir uns verständlich machen? Es nützt uns nichts, daß wir uns unsere innerpolitischen Parolen über die Grenzen rufen. Wir müssen den andern Völkern andere Parolen bieten, und solche Parolen kann man nur aussprechen, wenn man denjenigen kennt, an den sie gerichtet sind. Hier aber haben wir viel Zeit verschwanden. Dieser Schlaf steht noch heute den Deutschen in den Gliedern. Wir haben zu wenig praktische Völkerkunde.

Wie wach sind wir? Wir haben in unsern vier Wänden ein großes Licht angestellt, und wir verstehen uns untereinander. Aber wir haben noch nicht die Sprache gefunden, die uns drannten unter den andern Völkern einfüht. Unsere größte Gefahr droht von draußen. Die Geschichte ist ein Gefechtszustand. Wer sich wie ein Schafwandler in ein Gefechtsgelände begibt, kommt um. Deutschland erwacht! — das heißt heute: sich umzusehen unter den Völkern, Beziehungen zu suchen, die dauerhaft sind, Kameradschaft zu suchen, und nicht ruhig zu sein, bis Europa eine neue Ordnung hat, die wir schöpferisch gestalten.

## Aus einem polnischen Neujahrsartikel.

In seinem Neujahrsartikel schreibt der nationaldemokratische „Kurier Poznański“ u. a.:

Trotz der offiziellen Ankündigung, daß wir uns bereits dem Ende der Wirtschaftskrise nähern, fühlt das Volk schmerzlich am eigenen Leibe, daß dieses Ende noch nicht zu sehen ist, sondern daß Elend und bitterste Not in allen Wickeln unseres Wirtschaftslebens sichtbar sind, was nur diejenigen nicht erkennen, denen es in dieser Zeit der „wirklichen Wirklichkeit“ besser geht als jemals. Trotz der Angabe, daß das politische Leben bei uns immer normaler wird, weiß jeder nationale Mann aus eigener Erfahrung oder aus eigener Beobachtung, auf welcher Grundlage das physische Überge wicht der einen aufgebaut ist, und unter welchen Verhältnissen mit dieser Übermacht die moralischen Kräfte der anderen ringen müssen. Diese zwei Wahrheiten sind jedem Bürger, der selbständig denkt, bekannt. Er gibt sich auch nicht der Illusion hin, daß das neue Jahr plötzlich die Zeit eines wirtschaftlichen Wohlstandes einleiten wird, und daß es eine Änderung in den politischen Verhältnissen ohne Schwierigkeiten, ohne Opfer und ohne Kampf bringen wird. Das neue Jahr wird zweifellos nicht minder hart, rauh und brutal sein als das vergangene. Aber trotzdem gehen wir Nationalisten in dieses neue Jahr mit Glauben hinein, denn wir glauben an den endgültigen Sieg der moralischen Kräfte über die materiellen Elemente. Wir treten in das neue Jahr ein mit dem Gefühl der Kraft.“

Das Blatt sucht dies zu begründen mit den Erfolgen der Nationalisten bei den letzten Gemeindewahlen und fährt dann fort:

„Wir gehen in das neue Jahr hinein mit dem Glauben und Gefühl der Kraft und haben die Augen offen für das, was dem Volke und dem Staate droht. Wie bisher werden wir Nationalen rücksichtslos bekämpfen die Sprengung und Zerreißung unseres eigenen Volkes und die Verbindung mit fremden Elementen im Staate, wodurch diese gestärkt werden. Wie bisher werden wir uns mit allen Kräften der jüdischen Gier widersehen als der größten und dauernden inneren Gefahr, die die moralische, kulturelle, wirtschaftliche und politische Existenz des polnischen Volkes bedroht.“

Nach einigen Worten gegen den Bolschewismus schließt das Blatt seine Betrachtung wie üblich mit einem heftigen Auftakt gegen Deutschland:

„Wie bisher werden wir Nationalen unbeugsam wachen über der Unantastbarkeit der Grenzen der Republik und unserer westlichen Gräte; wir werden konsequent der deutschen „Friedensliebe“ und „Freundschaft“ für Polen die „heuchlerische Maske“ herunterreißen und werden die Taubheit und Blindheit derjenigen anprangern, die an die deutsche Friedensliebe und Freundschaft glauben und anderen einreden, daß man daran glauben müsse.“ —

Mit diesen falschen Vorstellungen und Vorsägen mar-

schiert also der „Kurier Poznański“ ins Neue Jahr hinein. Er ist ein sehr alter Herr. Man kann ihn nicht mehr reformieren.

## Abrüstung?

Die Welt ist verarmt, die Friedenssehnsucht groß. Vom Krieg will, wenn man den Versicherungen der Staatsmänner Glauben schenken soll, niemand etwas wissen, die Abrüstung ist angeblich der brennende Wunsch aller Regierungen. Wie sieht es in Wahrheit aus? Die Welt hat für militärische Rüstungen ausgegeben:

	Goldollar	1926 . . . 3 557 000 000	1929 . . . 4 107 000 000
1927 . . .	3 873 000 000	1930 . . . 4 128 000 000	
1928 . . .	3 956 000 000	1931 . . . 4 400 000 000	

Astronomische Bissern! Eine allgemeine Weltabrüstung hätte also schon auch ihren wirtschaftlichen Sinn. Die Schuld, daß aufgerüstet wird und daß die Abrüstung nicht weiterkommt, lastet die französische Propaganda dem deutschen Volke auf. Denn von den 4 400 000 000 Golddollar, die die Welt für Kriegsrüstungen ausgibt, entfallen ganze 656 Millionen Mark, das sind 156 Millionen Golddollar, auf das Deutsche Reich. Wer zweifelt noch daran, daß diese „Riesenrüstungen Deutschlands“ die große Gefahr für den Weltfrieden sind?

## Senatspräsident Dr. Rauschning an die polnische Presse.

Der Präsident des Danziger Senats Dr. Rauschning hat anlässlich des Jahreswechsels dem Vertreter der meistgelesenen polnischen Zeitung „Ilustrowany Kurier Codzienny“ eine Unterredung gewährt, die das Blatt in großer Aufmachung veröffentlicht unter der Überschrift: „Das Jahr 1934 muß ein Jahr der polnisch-Danziger Annäherung sein.“

Da der polnische Text der Aussprüche des Präsidenten an einigen Stellen den Sinn der Aussprüche nicht ganz korrekt wiedergibt und gewisse Zusätze enthält, die unter Umständen zu falschen Auffassungen Anlaß geben könnten, lassen wir den uns von der Danziger Korrespondenz (dako) zugegangenen Originaltext der Ausführungen des Präsidenten des Senats folgen.

Auf die Frage des Berichtstatters, welchen Eindruck die Unterredung des Präsidenten des Senats mit Marshall Piłsudski hinterlassen habe, erklärt Präsident Rauschning wie folgt:

Ich bejahe ganz besonders auch die Annäherung in wissenschaftlicher und künstlerischer Beziehung. Erst Nationen, die sich gegenseitig kennen und in ihren Besonderheiten schätzen, oder wenigstens achten, können Vertrauen zueinander gewinnen, und ich halte daher die geistige Annäherung als eine notwendige Voraussetzung für die politische.

Eine solche geistige Annäherung ist nicht möglich ohne gegenseitigen Austausch. Dieser wird sich zunächst in einer gesellschaftlichen Pflege bewegen müssen. Hierfür sind bereits von meiner Mitarbeiter Vorarbeiten geleistet worden, und ich hoffe, daß schon am Beginn des neuen Jahres Veranstaltungen auf gemeinsamer gesellschaftlicher Basis das Verständnis für den kulturellen Gütertausch in breitere Kreise tragen werden. Auch der offizielle wissenschaftliche Pflege der polnischen Kultur wird demnächst eine Stätte geschaffen werden können.“ —

Zur Frage des Zusammenlebens der deutschen und polnischen Bevölkerung Danzigs und der zukünftigen Entwicklung der Danzig-polnischen Beziehungen erklärt der Präsident des Senats zum Schluss der Unterredung:

„Ich darf trotz mancher Einschränkungen feststellen, daß es in Danzig doch gelungen ist, eine ganz wesentliche Entspannung im Zusammenleben unserer deutschen und polnischen Bevölkerung zu erzielen. Das erste und schwierigste hierbei ist, doch erst einmal den guten Willen zu wecken. Und der ist heute vorhanden. Unter uns Deutschen-Danzigern ganz zweifellos.“

So sehe ich denn für die zukünftige Gestaltung des Verhältnisses Danzig-Polen glückliche und erfolgversprechende Ansätze einer freundlichen Zusammenarbeit. Sie wird Tatsache werden, wenn der Geist der gegenseitigen Achtung und des Vertrauens sich mit rücksichtloser Offenheit vereinigt. Danzig ist in seinem Charakter deutsch und wird es bleiben.

Ein nationalbewußtes Volk wie Polen wird das immer verstehen und achten. Danzig kann dann aber auch, in seinem Charakter gesichert, das gewinnen, was es bisher nicht hatte: eine bedeutsame Funktion im polnisch-Danziger gemeinsamen Wirtschaftsraum. Handel ist kein Umschlag; die Bedeutung Danzigs für Polen wird sich nicht erschöpfen in einer Konkurrenz mit Gdingen als Umschlagshafen. Erst wenn Danzig für das gemeinsame Wirtschaftsgebiet, das etwas mehr ist als bloßes gemeinsames Zollgebiet, eine zusätzliche Bedeutung gewinnt, werden die Danzig-polnischen Beziehungen auf dem Boden realer dauernder Kräfte fundiert sein. Dies in gemeinsamen Bemühungen zu gestalten, ist die große Aufgabe des nächsten Jahres.“ —

(Weitere Neujahrsbetrachtungen über Danzig und seine polnischen Beziehungen finden unsere Leser in der Beilage der vorliegenden Zeitung.)

Die öffentliche Meinung Danzigs begrüßt aufs wärme die Annäherung einer deutsch-polnischen Annäherung. Sie sieht in ihr nicht nur die Gewähr einer dauernden Befriedung des Problems Danzig — Polen, sondern vor allem auch die einzige Möglichkeit, zu Formen der Zusammenarbeit der europäischen Nationen zu kommen, welche die Nachkriegszeit als eine Fortsetzung des Krieges mit anderen Mitteln endgültig überwinden.“ —

Über den Ausgleich der gegenwärtigen Wirtschaftsinteressen Danzigs und Polens erklärt der Präsident:

„Eine gewisse Velebung einiger Handelszweige ist unverkennbar; doch kann von einem befriedigenden Resultat im Ausgleich der gegenseitigen Wirtschaftsinteressen nicht gesprochen werden, bevor nicht die eigentlichen Fragen des Warenverkehrs, der Kontrolle bereinigt sind. Ihnen galt zum Teil mein Warschauer Besuch. Ich hoffe, daß es im kommenden Jahr im wohlverstandenen Interesse beider Parteien zu einer glücklichen Lösung kommen wird.“

Der Berichtstatter des polnischen Blattes stellt dann die etwas eigenartige Frage, ob das Programm der nationalsozialistischen Bewegung keine Elemente enthalte, die eine Gefahr für die dauernde Danzig-polnische Verständigung bedeuten, worauf ihm der Präsident des Senats entgegen kann:

Das Programm der nationalsozialistischen Bewegung enthält kein irgendwie geartetes Element, das einer dauernden Danzig-polnischen Verständigung im Wege stehen

## Mussolini über das Jahr 1934.

Der Mailänder „Popolo d'Italia“ veröffentlicht einen „Das Jahr 1934“ überschriebenen Aufsatz Mussolinis. Sechzehn Jahre nach dem Weltkriege, so schreibt der italienische Staatschef, müsse endlich die Erbschaft des Krieges liquidiert und das Werk des Aufbaues begonnen werden. Aber die internationale Lage sei dem Aufbau nicht günstig. Der Völkerbund stehe auf dem Spiel. Entweder werde er reformiert, oder er gehe unter. Italien wolle eine ständige Zusammenarbeit der Großmächte, damit auch eine friedliche Entwicklung der kleineren Staaten garantiert sei. Denn diese müßten nicht die Eintracht, sondern die Zwietracht unter den Großmächten fürchten.

Zur Abrüstungsfrage schreibt Mussolini, daß die Anstrengungen zur Abrüstung bisher vergeblich gewesen seien. Europa und die ganze übrige Welt müßten von vorn anfangen, wenn sie zu bestimmten Ergebnissen kommen wollten. Wolle der Völkerbund wirksam werden, dann müßten zwischen den Ländern mit widerstreitenden Interessen Abkommen geschlossen werden. Bringe das Jahr 1934 diese Abkommen nicht, so werde man höchstwahrscheinlich zu dem alten System des Gleichgewichts unter den Mächten zurückkehren. Schon bildeten sich heute Alliancen für den Fall, daß der Völkerbund eingehe.

Während somit die internationale Lage reich an Ungewissenheiten sei, biete die innere Lage vieler Länder einen Hoffnungsschimmer. Von der Überwindung der demokratisch-liberalistischen Ideologien und von der Übertragung der Verantwortlichkeit auf einzelne verantwortliche Männer, die mit Wirklichkeitsinn in gegenwärtiger Achtung zum Nutzen ihrer Völker verhandeln könnten, habe die Welt alles zu erwarten. Überall sehe sich mehr und mehr der Grundsatz durch, daß der Kapitalismus in seiner jetzigen Form überwunden sei, daß er einer Kontrolle bedürfe, und daß zwischen den Interessen der Arbeitgeber und der Arbeitnehmer der Staat höchster Schiedsrichter sein müsse.

Zum Schluß gibt Mussolini seiner Überzeugung Ausdruck, daß das Jahr 1934 eine entscheidende Etappe zur Fasatierung der Welt sein werde.

## Vor der Unterredung Simon — Mussolini. Sir John Simon in Rom.

Der britische Außenminister Sir John Simon war, nachdem er seine Reisepläne bis in die letzten Stunden mehrfach geändert hat, am 2. Januar mittags um 2.30 Uhr mit einem Wasserflugzeug von Cagliari aufgestiegen, um die Küste entlang zum römischen Lido zu steigen. Nach einer Fahrt, die von herrlichem Sonnenwetter begünstigt war, ging das Flugzeug um 4.30 Uhr vor Ostia nieder. Der britische Außenminister begab sich von dort im Auto nach Rom, wo er in den Räumen der britischen Botschaft Wohnung nahm.

### Englischer Bericht über Italiens Pläne.

London, 3. Januar. (Eigene Drahtmeldung.) Der römische Korrespondent der „Morning-Post“ gibt folgenden Bericht über die italienischen Absichten:

In der Abrüstungsfrage muß eine englisch-italienische Zusammenarbeit ein Weitfristen verhindern. Von einer Neuauflage der Vorschläge Simons vom Oktober 1933 will Italien nichts wissen, weil es sie für zwecklos hält. Es steht bereits fest, daß sie für Hitler unannehmbar sind. Italien ist der Ansicht, daß eine weitgehende und wirksame Abrüstung nicht zu erreichen ist, und glaubt daher, daß es besser wäre, wenn Deutschland etwas Spielraum gegeben werde, um dadurch künftige übertriebene Forderungen zu verhindern. Von einer schriftlichen Abrüstung will Italien nichts wissen.

Was die Völkerbundreform angeht, so wird Mussolini drei Gesichtspunkte vorbringen:

1. Die Völkerbundsatzung muß von den Friedensverträgen losgelöst werden.

2. Beseitigung der Sanktions-Verschreibungen.

3. Abänderung der Rechtsstellung der verschiedenen Mitgliederstaaten entsprechend der Last ihrer Verantwortlichkeiten.

Der Korrespondent glaubt, daß die Italienische Regierung im Anschluß an die Besprechungen in Rom schriftliche Vorschläge nach Genf und an die Großmächte übermitteln wird.

### Französische Stimmen zur Überreichung der französischen Denkschrift.

Paris, 3. Januar. (Eigene Drahtmeldung.) In gut unterrichteten französischen Kreisen weiß man noch einmal darauf hin, daß die etwas übereilte Überreichung der französischen Denkschrift in Berlin erfolgt sei, da der Vertreter einer „befreundeten Macht“, die in dieser Frage mehrfach gezögert habe und die nach ihren bisherigen Gewohnheiten an eine Vergleichslösung denke, am Sonnabend nachmittag am Quai d'Orsay vorstellig geworden sei, um gewisse tatsächliche Abänderungen und, wenn möglich, eine leichte Lockerung der Haltung Frankreichs vorzuschlagen.

In der radikal-sozialistischen „République“ heißt es, es sei gut, daß man sich in Berlin darüber im klaren sei, daß sich alle französischen Republikaner in dem Willen zur Abrüstung und zur Verständigung einig seien. Die augenblickliche Lage sei selten klar. Der Reichskanzler habe sich bereit erklärt, bis auf das letzte Gewehr abzurüsten, vorausgesetzt, daß man Deutschland die Gleichberechtigung zugesetze. Frankreich habe diese Erklärung entgegengenommen und schlage deshalb für beide Länder zwei herabgesetzte und gleiche Armeen vor.

Der sozialistische „Populaire“ fordert noch einmal die beschleunigte Veröffentlichung der französischen Denkschrift, um allen Mandativen, die in Vorbereitung sind, die Spalte abzubrechen. Mussolini und Macdonald, so betont das Blatt, hätten noch nicht abgerückt. Wenn die Verhältnisse zutreffen, wonach von einer befreundeten Macht in Paris Schritte unternommen worden seien, die Denkschrift in einigen Punkten abzuändern, so könnte es sich nur um England handeln. Diese Annahme wird außerdem durch die merkliche Zurückhaltung der englischen politischen Kreise gestärkt.

## W. L. B.

### „Letzte Wolffmeldung“

Unter dem Titel „Letzte Wolffmeldung“ versandte am Ausgang des Jahres 1933 das Wolffsche Bureau eine längere Mitteilung, der unter anderem zu entnehmen ist: Zwischen der ersten und dieser letzten Meldung von Wolffs Telegraphischen Bureau liegt eine Spanne von mehr als dreiviertel Jahrhunderten. Am 1. Oktober 1849 hatte die Preußische Regierung als erste unter den Regierungen des europäischen Festlandes, den elektrischen Telegraphen der Allgemeinheit erschlossen. Zwei Monate darauf, am 27. November, erhielt der geschäftliche Letter der „Nationalzeitung“ Dr. Bernhard Wolff die erste Kurzdepeche aus Frankfurt am Main und Amsterdam, die er in der nächsten Aussgabe seines Blattes veröffentlichte. Dieser Tag wurde vom Wolffschen Bureau mit Recht als sein Geburtstag betrachtet. 1865 bestimmt Bismarck als preußischer Ministerpräsident den Bankier von Bleichröder, durch den Zusammenschluß von vier Berliner Banken das Wolffsche Bureau zu kaufen. Das Wolffsche Bureau wurde 1874 in eine Aktiengesellschaft unter der Firma Continental-Telegraphen-Kompanie umgewandelt. In der Arbeit des Wolffschen Telegraphen-Bureaus, dessen vielgekanntes und vielgenanntes Signum WTB hier zum letztenmal erscheint, beginnt mit dem 1. Januar 1934 eine neue Epoche. Eine neue Zeit stellt neue Aufgaben, sie ließen die Zusammenlegung der inländischen Dienste des Wolffschen Bureaus (WTB) mit denen der Telegraphen-Union (TU) zu einer neuen Form zweckmäßig erscheinen, und zwar unter dem neuen Beide D. N. B. Deutsches Nachrichten-Bureau.

### Berufungen in die Reichskirchenregierung.

Pfarrer Dr. Krummacher aus Essen-Werden (nicht zu verwechseln mit seinem Vetter, Landrat Dr. Krummacher, dem Führer der Deutschen Frauenschaft) ist in die Reichskirchenregierung berufen worden. Er wird dort in der Auslandsabteilung tätig sein. Krummacher ist 32 Jahre alt und dirkte in der Kirchenregierung das jüngste Mitglied sein.

Nach einem Erlass des Evangelischen Oberkirchenrats vom 22. Dezember 1933 ist der rheinische Landespfarrer Dr. Oberheid von seiner bisherigen Tätigkeit beurlaubt und bis auf weiteres der Reichskirchenregierung zugeteilt worden. Für die Dauer dieser Beurlaubung hat der Evangelische Oberkirchenrat den früheren Generalsuperintendenten, jetzt Propst D. Stoltenhoff, mit der Führung der Bischofs-Geschäfte im Rheinland beauftragt.

### Wettbewerb für vollstümliches deutsches Recht

Rechtsphilologenkommissar Dr. Frank hat als Führer der Akademie für Deutsches Recht eine Reihe von Aufgaben über grundlegende Fragen der deutschen Rechtsneuerung verklungen, und zwar mit der Einladung an alle berufenen Volksgenossen zur regen Beteiligung am Wettbewerb. Die Aufgaben haben den Zweck, zur Schaffung eines vollständigen deutschen Rechts beizutragen und damit zur Vermehrung der Zielle des nationalsozialistischen Staates wertvolle Beiträge zu gewinnen. Mitglieder der Akademie für Deutsches Recht sind von der Teilnahme am Wettbewerb ausgeschlossen. Die Aufgaben lauten:

1. Wandlungen des Eigentumsbegriffes in der deutschen Rechtsauffassung und Gesetzgebung.

2. Der Begriff des Standes und seine Funktionen im Staat und Volk.

3. Wandlungen und strafrechtlicher Schutz von Staat, Volk und staatstragender Bewegung, insbesondere in Deutschland, Italien, Russland und den nordischen Staaten.

4. Wie müssen die Unternehmungsformen des geltenden deutschen Rechts umgestaltet werden, um den Grundsatz verantwortlicher Führung zu verwirklichen?

Die Preise sind 12.000 RM. zur Verfügung gestellt worden, für die beste Arbeit auf jedem der genannten Gebiete je 2000, für die nächstbeste je 1000 RM. Die Arbeiten sind zu senden an die Akademie für Deutsches Recht, Berlin, Leipziger Straße 8. Letzter Einsendungstermin ist für die zweitgenannte Arbeit der 1. Juli 1934, für die übrigen Arbeiten der 1. Oktober 1934. Die Bekanntmachung der Preisträger erfolgt am 20. Dezember dieses Jahres.

### Über die Rassenfrage

in der deutschen Gesetzgebung veröffentlicht Reichsminister Dr. Frick in der „Deutschen Juristenzeitung“ einen Artikel. Dr. Frick verweist auf die von Adolf Hitler aufgestellten Grundsätze, in denen die Bedeutung der Rassenfrage für jedes Volk klar gekennzeichnet sei. Der Minister bezeichnet es als selbstverständlich, daß die rassischen Grundsätze sich auch in der Gesetzgebung hätten äußern müssen, und verweist insbesondere auf das Gesetz zur Wiederaufstellung des Berufsbeamtenamts mit dem sogenannten Arierparagraphen, sowie auf die übrigen Gesetze hinsichtlich der Rechtsanwälte und Ärzte, der Hochschulen usw. Wegen des Arierparagraphen im Kirchengesetz hätten sich schwierigende Bedenken dogmatischer Art ergeben. In der katholischen Kirche seien dogmatische Versuche überhaupt nie unternommen worden. Auch internationale Abmachungen könnten der Durchführung der Arier-Gesetzgebung entgegenstehen, wie z.B. das deutsch-polnische Abkommen über Überseilungen vom 11. Juni 1922. Andererseits werde es eine besonders wichtige Aufgabe des künftigen Staatsbürgerrichts sein, sich mit der Rassenfrage auseinanderzusetzen.

Der Arierparagraph im Berufsbeamtengebot sei auch auf kulturelle Gebiete, und vor allem auf die freie Wirtschaft übertragen worden. Habe bei den Gesetzen ein starkes öffentliches Interesse an der Ausschaltung nichtarischer Einflüsse mitgespielt, so schließe es doch über das Ziel hinaus, wenn, wie es mangels geschehen sei, die Grundsätze des Arierparagraphen wahl- und kritiklos auf Gebiete übertragen werden, für die sie nicht bestimmt seien.

### Hans Jost löst sich beurlauben.

Wie aus Berlin gemeldet wird, ist der Erste Dramaturg des staatlichen Schauspielhauses, Hans Jost, bis zur endgültigen Regelung der allgemein schwierigen Fragen der Staatstheater um seine einstweilige Beurlaubung eingekommen.

### Die beiden Emigranten.

Berlin-Paris, Berlin-Warschau.

Die Warschauer Untersuchungshöfen beschäftigen sich, einer Meldung des „Kurier Polski“ zufolge mit einer interessanten Sache, die ihnen aus Paris übertragen wurde. Den Hintergrund zur Sache bilden die letzten Ereignisse in Deutschland. Vor einiger Zeit befreit Léon Wolff Ligny und Maria Lenga aus Deutschland zu flüchten. Da Geld nicht ausgeführt werden darf, wurde vereinbart, daß Lenga 5000 Mark nach Polen herüberzuschwimmen sollte, während Ligny nach Paris abreiste. Nach gelungener Flucht sollte Lenga die Hälfte des erwähnten Betrages nach Frankreich absenden. Die Operation war gelungen; doch die Verein-

barung wurde, wie aus der Klage hervorgeht, nicht eingehalten. Ligny richtete aus Paris eine Klage an die Warschauer Prokuratur und beschuldigt darin Lenga, daß er sein Geld untergeschlagen habe. Die Untersuchung wurde eingeleitet.

## Aus anderen Ländern.

### Der neue Präsident von Katalonien.

Nach einer Meldung aus Barcelona ist zum Präsidenten der autonomen Republik Katalonien nach dem Tode des ersten Präsidenten Macia, Luis Companys gewählt worden, der in der Abstimmung von insgesamt 80 Stimmen 56 Stimmen erhielt. Companys hat neben dem verstorbenen Präsidenten Macia in der katalanischen Bewegung eine der ersten Stellungen eingenommen. Er war der erste, der noch als Bürgermeister von Barcelona vor der Ausrufung der Republik Spanien am 14. April 1931 auf seinem Rathaus die republikanische Fahne hisste. Companys war Vorsitzender des katalanischen Parlaments. Im ersten republikanischen Kabinett war er auch Marineminister. Der Name des japanischen Thronfolgers.

Der neu geborene Sohn des Kaiserpaars hat den Namen Teijunomiya Akihito, das heißt „Der aufgeklärte göttliche Erbe“, erhalten. Die Namengebung wurde in ganz Japan feierlich begangen. Die Feierlichkeiten begannen am 29. Dezember kurz nach Tagesanbruch mit einem Salut von 21 Schüssen von den auf der See ankommenden Kriegsschiffen. Gleichzeitig fanden in allen Tempeln Feiern statt. Während die Hauptzeremonie im kaiserlichen Palast, die mit der Göttlichen Prachtung des Thronerben verbunden war, vor sich ging, wurden in den Straßen von Tokio Dankfeiern abgehalten. Tokio ist ein einziges Flaggenmeer. Sämtliche Banken, Geschäfte und Fabriken sind geschlossen. Am Abend fand vor dem kaiserlichen Palast eine Laternendemonstration statt, an der über eine Million Japaner unter Führung des Ministerpräsidenten und sämtlicher Kabinettsmitglieder und Abgeordneten teilnahmen.

## Aleine Rundschau.

### Vier Personen an Fleischvergiftung gestorben.

In einer Kellerwohnung in Lemberg wurde eine aus vier Personen bestehende Familie tot aufgefunden. Es wird angenommen, daß sie infolge des Genusses von verdorbenem Speck an Vergiftung gestorben sind. Wertvoller von Dyk verbrant.

Bei einem Brand im Hause des Kunstsammlers John Green in Ottawa wurde das Gemälde „Chor der Engel“ von van Dyk zerstört. Der Wert des Kunstwerkes wird auf 150.000 Dollar geschätzt.

### Ausbruch von Gefangeneng in Portugal.

Neun Insassen der Strafanstalt in Coimbra sind aus dem Gefängnis ausgetrieben. Sie durchbrachen den Fußboden ihrer Zelle, ließen sich vier Meter herab und öffneten die Schlosser von vier Türen gewaltsam. Nachdem sie dann noch eine Mauer durchbrochen hatten, gelangten sie ins Freie.

### Fünf Elefanten im Pariser Zoo verbrant.

Im Zoologischen Garten von Vincennes bei Paris, der von der Firma Hagenbeck zu der Pariser Kolonial-Ausstellung angelegt worden war, brach um Mitternacht Feuer aus. Der Brand konnte rasch gelöscht werden. Jedoch gelang es nicht, einen Schuppen mit fünf Elefanten zu retten. Die Tiere verbrannten.

### Hat die Seeschlange von Loch Ness gejagt?

Die Belagerer von Loch Ness, dem geheimnisvollen schottischen See, in dem ein grausliches Fabeltier sein Unwesen treibt, verkünden eine neue Sensation: Mehrere Männer und Frauen haben das UnTier aufzutauen sehen, aber an zwei entgegengesetzten Stellen des Sees. Selbstverständlich beschäftigt sich sofort die schottische und englische Presse in riefiger Aufmachung mit diesem neuen Problem. Behauptet der See etwa ein Seeschlangenpärchen? Haben sich die beiden Fabeltiere, die sonst nach den Erzählungen von Kapitänen nur in unbekannten Breiten des Südssees zu Hause sind, auf unerklärliche Weise nach dem stillen schottischen Gewässer begeben, um dort in ungeklärter Weise ihre Flitterwochen zu verbringen? Oder handelt es sich etwa um eine holde weibliche Seeschlange, die in Loch Ness ein monströses Junges zur Welt gebracht? Für diese Vermutung spricht die Tatsache, daß von unzähligen Neugierigen ein Überlaufen des Sees beobachtet wurde; denn man kann sich natürlich gut vorstellen, daß die enorme Wasserverdrängung den See über seine Ufer treten ließ. Auf jeden Fall dauert das Rätselraten an, und merkwürdigweise befinden sich die überlegenen Spötter und Skeptiker in der Minderheit. Im übrigen wünscht sich mancher Hotelbesitzer, der in irgend einem Kurhaus, an irgend einem anderen See auf Gäste wartet, im stillen ein ähnliches Untier für seinen einsamen See, denn das furchtbare Ungeheuer versteht es mit unübertroffener Meisterschaft, den Fremdenverkehr anzukurbeln und das Geld ins Rollen zu bringen.

### Die Seeschlange von Sizilien.

Die Seeschlange, die in Loch Ness ihr Unwesen treibt und die Weltöffentlichkeit in Aufregung versetzt hat, scheint nun gar noch im sonnigen Süden eine Doppelgängerin zu haben. In dem Sumpfgelände von Pantano auf Sizilien soll ein geheimnisvolles Reptil aufgetaucht sein, das ähnlich riesige Ausmaße hat, wie jenes in Loch Ness, das von 52 Beugen beschrieben wird.

Immerhin hat es mit der sizilianischen Seeschlange eine besondere Bewandtnis. Ein etwas angebrunkener Bauer will sie zuerst gesehen haben. Man hat ihm nicht recht geglaubt. Aber nun haben auch wiederholte Jäger, die diese seltene Wild erlegen wollten, das Riesentier gesehen. Allein sein Schwanz soll vier Meter lang sein. Es ist aber noch nicht gelungen, von dem Tier eine Aufnahme zu machen.

## Wasserstandsnachrichten.

Wasserstand der Weichsel vom 3. Januar 1934  
Krakau + 2.61, Rawiczost + 2.06, Warsaw + 1.53, Biel + 1.82, Thorn + 1.16, Norden + 1.43, Culm + 0.76, Graudenz + 1.47, Kurzebrat + 1.68, Dzedz + 0.88, Dirschau + 0.89, Eimagine + 2.00, Schiewenhorst + 2.22.

## Geburt des jungen Jahres.

Bottes Flügel brausen ob den Meeren  
Und ein Atmen hebt die Ewigkeiten:  
Stern um Sterne sie dem All gebären,  
Daß sie leuchten, leben und vergleiten. —

Komm ins Schneegesäß, auf daß wir spüren,  
Wie sein Hauch uns grüßt zu dieser Stunde,  
Da Gewölke von Gebeten röhren  
Seinen Saum und Hoffnung füllt die Kunde.

Gott der Kraft! Du bist das Atmeheben,  
Bist das Jauchzen und das Wundendrennen,  
Bist dies wilddurchkämpfte, heiße Leben,  
Liebesstrom und brünstiges Erkennen —

Bist in uns, daß wir den Tod bezwingen,  
Immer wieder jungen Samen streuen  
In erstattetes Land und uns're Schwingen  
In den Glüten deines Zorns erneuen.

Werd' uns Wille, stark und wahr zu werden,  
Dass wir lichtwärts deine Schöpfung bauen,  
Werd' uns Kraft, dein Werk zu tun auf Erden  
Und dein Antlitz ahnend zu erschauen!

Ilse Hamel

## Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unseren Mitarbeitern wird strengste Verschwiegenheit zugesichert.

Bromberg, 3. Januar.

### Etwas älter.

Die deutschen Wetterstationen künden für unser Gebiet Bewölkung bei leicht sinkenden Temperaturen an.

### Das erste Eintopfgericht im neuen Jahr!

Der erste Sonntag des Monats Januar läßt diesmal lange auf sich warten. Erst der 7. Januar ist ein Sonntag, und zwar der Sonntag des Eintopfgerichtes. Wenn auch in diesem Jahr die Weihnachts- und Silvestergerichte schon an sich nicht so festlich und üppig waren wie sonst, gut bestellt waren die Tische doch gewiß in den meisten Häusern, in denen es an allerlei Braten und Leckereien, Speisen nicht gefehlt hat. Da ist es schon rein äußerlich für den Magen sehr nützlich, wenn auf die vielen fetten Tage einmal ein paar magere Tage folgen, die das Eintopfgericht am Sonntag einleiten.

Eintopfgericht ist Ehrenpflicht! Dieser Satz muß auch im neuen Jahr seine Geltung behalten. „Was nutzt denn das Eintopfgericht?“ so hört man vielfach fragen, so wie so sparsam zu kochen und zu wirtschaften verstehen, brauchen auch ohne Eintopfgericht für das Sonntagsessen nicht all zu viel auszugeben. Gemäß, das mag nach mancherlei Erfahrungen seine Richtigkeit haben. Aber abgesehen davon, daß der materielle Betrag in vielen Fällen doch sehr wesentlich ist, geht der Wert des Eintopfgerichtes weit über das Materielle hinaus. Es ist ein Tag, an dem sich die ganze Familie, auch die kleinen Kinder, auch das Mädchen in der Küche, aktiv an der Winterhilfe beteiligen, und zwar durch ein Opfer, das man wirklich spürt; denn alles, was dem lieben Magen entzogen wird, wird vielleicht am ehesten als Verzicht und Opfer aufgefaßt. Darüber hinaus verbindet der Gedanke des Eintopfgerichtes die ganze deutsche Volksgemeinschaft in Stadt und Land, alle Schichten und Berufe. Ja, über die Grenzen hinaus werden wir alle von dem einen Gedanken, zu helfen, getragen. So nüchtern, prosaisch und derb ein Eintopfgericht ist, so wenig dürfen die Urteile darüber im Materiellen und Praktischen verlaufen, sondern sie müssen in dem großen Gedanken enden, dem auch das Kleine und Unscheinbare zu dienen vermag.

§ Erhöhung der Mittel des Arbeitsfonds für 1934. Nach dem soeben veröffentlichten Programm des polnischen Arbeitsfonds für das neue Jahr ist eine Erhöhung der Mittel des Fonds um 10 Millionen auf 60 Millionen Zloty vorgesehen. Für den Begebau sind 30 Prozent der Ausgaben bestimmt. Für Elektrifizierungszwecke und für die Anlage neuer Gasleitungen sind 700 000 Zloty in das diesjährige Budget eingestellt. Das Programm, sowie das Budget haben bereits die Bestätigung durch die zuständigen Regierungsorgane erfahren.

§ Bahnbäume sollen Polizeivollmachten erhalten. Das Verkehrsministerium hat ein Gesetzesprojekt ausgearbeitet, das dem Bahnpersonal im Umgang mit dem Publikum verschiedene Rechte einräumt. Sollen die Bahnbäume berechtigt sein, den Fahrgästen Strafen für Nichteinhalten der Vorschriften zur Erhaltung der Ordnung auf der Bahn aufzuerlegen, Fahrgäste sich ausweisen zu lassen, Fahrgäste festzunehmen und der Polizei zuzuführen, und schließlich sollen die Bahnbäume das Recht erhalten, in bestimmten, genau festgelegten Fällen Waffen zu tragen und zu benutzen.

§ Einziehung von 20 Zloty-Scheinen. Die Bank Polski hat am 2. Januar 1934 mit der Einziehung der zwanzig Zlotyscheine der II. Emission mit dem Datum des 1. März 1926 und des 1. September 1929 begonnen. Die Scheine gelten bis zum 30. Juni 1934 als gesetzliches Zahlungsmittel, vom 1. Juli 1934 bis zum 30. Juni 1935 werden die Scheine noch weiter in den Abteilungen der Bank Polski, der Polka Akademica Gdańsk eingewechselt, vom 1. Juli 1935 bis zum 30. Juni 1939 können sie nur noch in der Emissionschakkammer der Bank Polski in Warschau eingewechselt werden. Mit dem 30. Juni 1939 hört die Einzahlungspflicht für die Scheine auf.

§ Exekution mit Hindernissen. Am Dienstag sollte bei dem Einwohner Stefan Rebelski, Königstraße (Kosciuszko) 11, eine Exekution durchgeführt werden. Als der

## Mühlbige Minderheit.

# Die neue Stadtverordneten-Versammlung

## Eine eindrucksvolle Rede des Stadtpräsidenten

Bromberg, 3. Januar.

Die neu gewählte Stadtverordneten-Versammlung war gestern zu ihrer ersten Sitzung zusammengetreten. Die 48 Stadtverordneten waren sämtlich erschienen, desgleichen war der Magistrat durch sämtliche Stadträte vertreten. Der geschmückte Saal, die zahlreichen Gäste und Pressevertreter, das alles gab einen würdigen Rahmen für die Eröffnungssitzung, die ja gewissermaßen immer ein Symbol als Auftrag für die Arbeit des neuen Stadtparlamentes anzusehen ist. Es ist bedauerlich, daß wir hier nicht die Feststellung machen können, daß uns als deutsche Minderheit dieser Auftrag verheizungsvoll erscheinen mußte. Bei der Wahl der Hauptkommission, der sogenannten Wahlkommission hat sich leider gezeigt, daß

noch immer der alte Geist der Parteien-Herrschaft und der Unduldsamkeit

sein Wort zu sprechen hat, statt jenes Geistes der Zusammenarbeit aller aufbauwilligen Kräfte — den ja gerade die Stadt Bromberg so ungeheuer nötig hat. Auch diesmal wieder, wie in den letzten Jahren so oft bei der Wahl des Präsidiums, hat es sich gezeigt, daß man einen deutschen Vertreter nicht gern in diesem führenden Ausschuss sieht. Wenn man sich diesmal mit der geringen Zahl der gewählten Vertreter der deutschen Bürgerschaft gewissermaßen vor der Öffentlichkeit zu rechtfertigen sucht, so muss darauf verwiesen werden, daß diese Rechtfertigung eine völlig mangelhafte ist. Es darf nämlich nicht die ungeheure Zahl von Stimmen übersehen werden, die für die deutsche Liste abgegeben wurden. Es darf nicht vergessen werden, daß über 10 Prozent der Bevölkerung der Stadt Deutsche sind und zwar sämtlich Bürger, denn das Wohl ihrer Gemeinde ebenso am Herzen liegt, wie jedem anderen Wähler.

Wir begreifen nicht die Kurzsichtigkeit — um nicht von chauvinistischer Verblendung sprechen zu müssen —, die in bedauernswert er Überheblichkeit der eigenen Position den zahlenmäßig Schwächeren unberücksichtigt läßt. Diese Art von Parlamentspielerei hat andere Institutionen und gar Mächte ins Unglück gebracht. Wir haben hier

alle gegen eine gemeinsame Krise zu kämpfen. Wir haben, ob deutsche oder polnische Bürger, das Wohl unserer Stadtgemeinde im Auge zu behalten. Und die beiden deutschen Vertreter werden sich in ihrer Arbeit zum Wohle unserer Gemeinde und im Interesse ihrer deutschen Wählerschaft nicht durch eine Haltung beeinflussen lassen, die von keinem verständigen Mitbürger Anerkennt wird. In die Wahlkommission wurden auf einen Vorschlag des Altesten-Ausschusses vier Vertreter der Christlichen Demokraten und der Arbeiter-Partei (die im Stadtparlament eine gemeinsame Fraktion gebildet haben) drei Vertreter des Regierungsblocks und zwei der Nationaldemokraten gewählt.

Nicht von dem gleichen Geist, der den Altesten-Ausschuss beherrschte, war

die Rede des Stadtpräsidenten Barciszewski die von Verantwortungsbewußtsein und einer erfreulich sach-

Gerichtsvollzieher seine Tätigkeit ausüben wollte, setzte R. ihm hartnäckigen Widerstand entgegen, so daß der Beamte sich veranlaßt sah, Polizei herbeizurufen. Jetzt kam es zu einem Handgemenge, in dessen Verlauf R. kampftüchtig gemacht wurde und mit dem Krankenwagen ins Städtische Krankenhaus gebracht werden mußte.

§ Schlecht entlohnt wurde das Vertrauen, das eine Wohnungsinhaberin ihrem Dienstmädchen entgegenbrachte. Das Vertrauen war durch die Tatsache begründet, daß das Mädchen bereits drei Jahre ihre Sielle inne hatte, ohne sich etwas zuzuhilfen kommen zu lassen. Als die Arbeitgeberin am Neujahrstage die Wohnung für einige Zeit verlassen hatte, nahm das Dienstmädchen die Gelegenheit wahr und flüchtete mit einem Koffer voll Wäsche und Damengarderobe.

§ Der heutige Wochenmarkt brachte mittelmäßigen Verkehr. Zwischen 10 und 11 Uhr forderte man für Butter 1,20—1,40, für Eier 1,50—2, Weißkäse 0,25—0,30, Tiirkiskäse 1,50—1,60. Für Gemüse und Obst zahlte man: Weißkohl 0,07, Rosenkohl 0,30, Brüken 0,10, Rote Rüben 0,10, Zwiebeln 0,10. Die Geflügelpreise waren wie folgt: Enten 2,50 bis 3,50, Gänse 6—7, Hühner 2—3, Puten 6—7, Tauben 0,60—0,70. Hasen kosteten 2,80—2,50. Der Fischmarkt ließte: Hechte zu 1,20—1,40, Schleie 1,20—1,40, Karpfen 1,20. Für Fleisch zahlte man: Speck 0,85—0,90, Schweinesleisch 0,60—0,80, Rindfleisch 0,60—0,70, Kalbfleisch 0,60—0,70, Hammelfleisch 0,50—0,60.

□ Crone (Koronowo), 2. Januar. Gestern konnte der Besitzer Gustav Haase aus Sanddorf mit seiner Ehefrau (Samociążet) das seltene Fest der Goldenen Hochzeit feiern. Sie wurden in der hiesigen evangelischen Kirche durch den Ortsfarrer Weiß eingefeuert. Pfarrer Weiß überreichte den Jubilaren ein handschriftliches Generalsuperintendenten D. Blau. Der Jubilar steht im 79. Lebensjahr, und konnte während der letzten Ernte noch die Sense schwingen. Der Posaunenchor trug seinen Anteil zur Verschönerung des Festes bei.

ex. Grün (Krynica), 2. Januar. Bei dem Kaufmann Jakubowicz erschien ein Arbeiter von hier, der ein Paar Hosen verlangte. Da die Verkäuferin nur allein im Geschäft war und bemerkte hatte, daß L. sehr betrunknen war, legte sie, daß sie solche Hosen nicht habe. L. fing darauf an zu schimpfen und zerstörte einige Scheiben in einem Auslagenkasten. Auf den Lärm eilten der Kaufmann sowie das Dienstmädchen herbei, die L. zu beruhigen versuchten. Mit Mühe gelang es, ihn aus dem Laden zu bringen. Die beschäftigte Polizei mußte den Radauhelden mit Gewalt abführen.

Auf dem heutigen Wochenmarkt kostete gute Butter trotz des großen Angebots 1,80—1,40, minderwertige Butter wurde mit 1,10—1,30 gekauft. Eier brachten die Mandel 1,90 Zloty.

z. Inowrocław, 2. Januar. Feuer entstand in der Nacht zum Sonnabend gegen 1,30 Uhr im Hause der Landwirtschaftlichen Ein- und Verkaufsgenossenschaft. Dort waren durch das Ofenrohr des Badeofens die Wohnungsdecke und das Dach in Brand geraten, doch gelang es der

lichen Einstellung in bezug auf die Aufgaben der Stadtverwaltung zeigte.

Der Stadtpräsident leitete seine Rede mit einem dreifachen Hoch auf das Wohl der Republik ein. Er begrüßte sodann die durch den Willen der Bevölkerung in das Stadtparlament eingezogenen neuen Stadtväter und erinnerte an das Wort Dante, wonach „alle, die hier eintreten, ihre Hoffnung hinter sich lassen sollten“. Der Redner verwies damit auf die Hoffnungen, die während des Wahlkampfes erweckt, auf die vielen Wünsche, die ausgesprochen wurden. Er unterstrich die zahlreichen Mängel, die Bromberg aufzuweisen habe. Die schlechten Beziehungen, das Fehlen von Straßenbeleuchtung, den Mangel an Schulgebäuden u. a. m. Stadtpräsident Barciszewski betonte, daß die Stadt unnatürlich schnell gewachsen sei und daß dadurch Aufgaben entstanden wären, die selbst unsere Kinder zu lösen kaum imstande sein würden. Über allen materiellen Sorgen dürfe eines nicht vergessen werden, das ist die Sorge um das Wohl unserer 8000 Arbeitslosen, die Sorge um die Gesundheit unserer Alten und unserer Kinder, die die entsetzliche Krise zu zerstören droht.

Im Augenblick sei Bromberg eine Stadt, deren Charakter noch nicht feststehe. Seitdem die Grenzen westlich der Stadt liegen, seien völlig neue Wirtschaftsbedingungen entstanden, die geprüft würden. Aus diesen Prüfungen müsse sich der Weg für die wirtschaftliche Neuorientierung unserer Stadtgemeinde ergeben. Die Stadt habe in den letzten Jahren viel Verluste erlitten. Manches, was wir ersehnten, sei nicht in Erfüllung gegangen. Wir wissen, daß die Interessen der Gemeinde unter das große Interessegebiet des Staates unterzuordnen sind, wir wissen, daß, wenn es im Interesse der Nation und des Staates liegt, Opfer gebracht werden müssen. Aber so lange Bromberg den Platz, der der Küste vorgelagert ist, einnimmt, solange alle Bahnen des Landes, die zum Meer führen, durch Bromberg gehen, solange die Flüsse ihren Lauf nicht ändern, haben wir nicht nur das Recht, sondern die Pflicht, zu verlangen, daß man Bromberg aus der Rolle des Aschenputtel, das wir bisher gewesen sind, befreit. (Beifall.)

Der Redner verwies schließlich darauf, daß wir nur ein winzig kleines Atom in dem großen Weltgeschehen sind, daß wir alle nur unsere Aufgabe zu erfüllen haben, und daß wir aber den Posten, auf den wir gestellt wurden, nicht durch Überheblichkeit ausfüllen sollen. Die Stadtverwaltung werde stets dankbar sein für eine sachliche Kritik, die Stadtverwaltung werde ihrerseits alles tun, um eine gemeinsame Arbeit im Interesse der Gemeinde zu erzielen. Und mit der Hoffnung auf eine solche gemeinsame Tätigkeit schloß Stadtpräsident Barciszewski seine außerordentlich wohlwollenden und eindrucksvollen Worte.

Darauf folgte die Verpflichtung der neuen Stadtverordneten durch Handschlag und sodann die Wahl der Wahlkommission, die wir eingangs bereits wieder gegeben haben.

Feuerwehr half, das Feuer zu lokalisieren, so daß größerer Schaden nicht entstand.

Wieder stand ein ungetreuer Schulze, der Landwirt Josef Nowak aus Ciechów-Góra vor dem Strafrichter, der der Unterschlagung von eingezogenen Grundstücken angeklagt ist. Bei der erfolgten Revision wurde ein Fehlbetrag von 1185,17 Zloty festgestellt. Nowak bezahlte darauf 812 Zloty, so daß ein Restbetrag von 323,17 Zloty verblieb. Erst nach längerem Verhör bekannte sich Nowak zur Schuld und wurde zu 6 Monaten Gefängnis mit dreijährigem Strafaufschub unter der Bedingung, daß die zahlende Summe bis zum Juni 1934 bezahlt wird und zur Tragung der Kosten verurteilt.

§ Posen, 2. Januar. Ein frecher Raubüberfall wurde an einem Schalter des Postamts im Gebäude der Oberpostdirektion in der Niederwallstraße auf einen Boten der Firma Gbiorczyk am Sonnabend verübt. Während der Bote eine größere Summe aufzählte, erhielt er von einem unbekannten Täter einen heftigen Schlag ins Genick; darauf ergriff der verwogene Räuber für 500 Zloty eingerollte 50-Groschenstücke und flüchtete. Als der Bestohlene dem Räuber nachsah, stellte ihm ein anderer Mann ein Bein, so daß er hinstürzte. Der Räuber und sein Helfershelfer entkamen unerkannt.

An demselben Tage abends wurde im Hause fr. Grenzstraße 1 der Korridor des Gymnasialprofessors Lasiński von einem ebenfalls unerkannt entkommenen Diebe um sämtliche Pelze, Überzieher usw. bestohlen. — Aus dem Lagerraum der Firma Skora & Comp. am Neuen Markt wurden von Einbrechern zwei Kisten mit Gummitäfeln für 1500 Zloty und aus der Wohnung einer Marie Kuniewska, Fabrikstraße 4, Kleidungsstücke im Werte von 700 Zloty gestohlen. — Beim Uhrmacher Gwrocławski, Gr. Gerberstraße Nr. 44, wurden 9 Damenuhren und eine Geige im Werte von 500 Zloty gestohlen.

Wegen Verübung mehrerer Taschendiebstähle auf der Fahrt von Warsaw nach Posen wurde auf dem Hauptbahnhof der bekannte Warschauer Taschendieb Waclaw Gajek von der Polizei in Empfang genommen und ins Polizeigefängnis gebracht.

Einen Selbstmordversuch mit Vernis unternahm im Poloniahotel aus unbekannter Ursache eine Felicia Hemelin. — Mit Lysol versuchte sich die 32jährige Stanisława Piatkowska im Hause fr. Prinzenstraße 5 zu vergiften. Sie konnte im Stadtkrankenhaus wieder ins Leben zurückgerufen werden.

Wegen Kindermordes wurde das Dienstmädchen Stanisława Borkowska aus Gronowo, Kreis Neutomischel, festgenommen und ins hiesige Gerichtsgefängnis geschafft.

Chef-Redakteur: Gottbold Starke; verantwortlicher Redakteur für Politik: Johannes Kruse; für Handel und Wirtschaft: Arno Ströbe; für Stadt und Land und den übrigen unpolitischen Teil: Marian Sepe; für Anzeigen und Reklame: Edmund Przygodzki; Druck und Verlag von A. Tittmann & Co. sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfaßt 10 Seiten einschließlich der „Hausfreund“ Nr. 2

Heute entschlief nach schwerem Leiden meine liebste Frau, unsere treuherzige Mutter, Frau

## Marta Glesmer

geb. Sauter.

Dieses zeigen tiefbetrübt an

518

Die hinterbliebenen

## Otto Glesmer und Söhne.

Bromberg, den 1. Januar 1934  
Sniadeckich 53.

Die Beerdigung findet Donnerstag, den 4. Januar, nachm. 3 Uhr, von der Leichenhalle des neuen evangel. Friedhofes aus statt.

Gestern nachmittag 3½ Uhr entschlief durch einen sanften Tod mein lieber Mann, unser treuer Vater, Schwiegervater, Großvater, Schwager und Onkel, der Altsitzer

521

## Julius Pahl

im 79. Lebensjahr.

Dies zeigt im Namen aller hinterbliebenen an

## Berta Pahl geb. Fenske.

Czajce, den 2. Januar 1934.

Die Beerdigung findet am Sonnabend, dem 6. Januar, nachmittags 2½ Uhr, vom Trauerhaus aus statt.

Der Tod nahm uns am 31. Dezember 1933 unseren Brüdergenossen und ehemaligen Mitarbeiter, Herrn

## Max Jähns.

Wir werden ihn als aufrechten deutschen Mann von vorbildlichem Pflichtbewußtsein in ehrendem Gedenken behalten.

Bromberg, den 2. Januar 1934.

Hauptgeschäftsstelle  
der deutschen Abgeordneten und Senatoren.

**Daßbilder**  
6 Stück sofort mit-  
zunehmen 175  
FOTO - ATELIER 8631  
nur Gdańsk 27 120

Teppiche  
Gardinen  
Läufer  
Möbelstoffe  
empfiehlt  
zu billigsten Preisen

**Dekora**  
Gdańska 10/165  
1. Etage.  
Telefon 226. 8783  
Besonderer Beachtung  
empfiehlt meine  
Spez.-Nähwerkstatt  
für stilvolle Gardinen  
und Stores.

**Drahtseile**  
für alle Zwecke liefert  
B. Muszyński,  
Selbstfabrik, Gdańsk 4.

**Heirat**

**Ausländerinnen**  
und viele vermögende  
deutsch. Damen wünsch.  
glüdl. Heirat. Lust.  
lostenlos auch an Dam.  
aller Kreise. Größte  
Eheanbahnung für  
Damen und Herren.  
Stabrey, Berlin.  
Stolpischestr. 48. 7982

**Späterer Heirat.**  
Aus. Bildoff. u. T. 4370  
an d. Geschäftsst. d. Zeitg.  
Suche f. meine Schwägerin  
evgl., 30 Jahre, Erbin einer 54 Mrd. gr.  
Grüne Seife 1/2 kg. 49  
Petroleum Liter - 58  
Hering pa. 6 St. - 50  
Toruńska Centrala  
Maki i Oleju  
Bydgoszcz, Zborowy  
Tynk 8. Telefon 181

**zweds Heirat.**  
Ernstg. Off. m. Bild  
unter R. 8749 an die  
Geschäftsst. d. Zeitg. erb.

**Berwittwe Landwirtsfrau**  
ohne Anhang, sucht einen guten  
Landwirt von großem, schlankem  
Körper. Eventl. besteht  
die Möglichkeit einer weiteren Tätigkeit im  
Hause. Gea. Taschen.  
Angeb. u. D. 864 an die  
Geschäftsst. d. Zeitg. erb.

Gutsbesitzer John

(Reichsdeutsch., verm.,

180 gr., gute Erziehung,

wünscht Heirat

mit geb., verm. Dame

auch Witwe) bis 32 J.

zwecks Gründung einer

Existenz in Deutschland.

Bildofferten (zurück)

unter L. 8802 an die

Geschäftsst. d. Zeitg. erb.

Photographistin oder

Drogistin, bis 30 Jahre,

für gutgehend. Geschäft

zwecks Heirat

gesucht. Auch durch

Vermittlung. Angeb.

u. W. 8563 a. d. G. d. 3.

Landwirtschaftl. Be-

amter, lach., 34 J. alt,

verheir. militärfrei, m.

beend. Landwirtschafts-

Schule, 14 Jahre Brax.,

auf intensiven Gütern

Pommern u. Westens

tat gewei. in all. Zweia-

der Landwirtschaft gut be-

wandt, der deutsch. und

poln. Spr. in Wort und

Schrift mächtig, sucht,

geflüchtet auf gute Zeug-

nisse u. Empfehlungen

Stellung vom 1. Febr.

oder 1. April 1934

als lediger oder

verheir. Beamter.

Gefl. Angebote erbitt.

Bruno Schulz,

Małżonko Nienawka,

poczt. Bursztynowa,

pow. Grudziądz. 8796

Zu 1. 4. 1934 gelucht:

Schmid m. Zulichag.

Drechmalz, m. überri-

w., gut. Beischlagschm.

Reparat. an Land-

mash., unverheir. oder

verheir. Auticher, ger-

Kavall. bevor., aber

nicht Beding. Bewerb.

m. nur gut. Empfehl.

woll. sich meld.

Rittergut Kisajno.

Kreis Wąbrzeźno.

Zum 1. 4. 1934 gelucht:

Lehrer

m. dtch. Unterrichtspr.

voller Lehrgenehmig.

sucht p. 15. Jan. od. spät.

Hauslehrerposition.

Unterrichtet in Latein,

Frz., u. Engl., auch

Polnisch. Gefl. Anfr.

unt. R. 908 a. d. G. d. 3.

Zum 1. 4. 1934 gelucht:

Brenner

mit Brennerlaubn., zur

Vertretung sucht ses

Goręcina, Dąbrówka,

pow. Mogilno.

Zum 1. 4. 1934 gelucht:

Schmid m. Zulichag.

Drechmalz, m. überri-

w., gut. Beischlagschm.

Reparat. an Land-

mash., unverheir. oder

verheir. Auticher, ger-

Kavall. bevor., aber

nicht Beding. Bewerb.

m. nur gut. Empfehl.

woll. sich meld.

Rittergut Kisajno.

Kreis Wąbrzeźno.

Zum 1. 4. 1934 gelucht:

ein Schäfer

mit Schäferneben zu: 00 St.

Mutterischaf. Zeugn.

Abstreifen. Schriftliche

Bewerbungen.

Rittergut Papowo.

powiat Kartuzy. Pm.

Zum 1. 4. 1934 gelucht:

ein Lehrer

mit Schäferneben zu: 00 St.

Mutterischaf. Zeugn.

Abstreifen. Schriftliche

Bewerbungen.

Rittergut Papowo.

powiat Kartuzy. Tel. 5.

Zum 1. 4. 1934 gelucht:

ein Lehrer

mit Schäferneben zu: 00 St.

Mutterischaf. Zeugn.

Abstreifen. Schriftliche

Bewerbungen.

Rittergut Papowo.

powiat Kartuzy. Pm.

Zum 1. 4. 1934 gelucht:

ein Lehrer

mit Schäferneben zu: 00 St.

Mutterischaf. Zeugn.

Abstreifen. Schriftliche

Bewerbungen.

Rittergut Papowo.

powiat Kartuzy. Pm.

Zum 1. 4. 1934 gelucht:

ein Lehrer

mit Schäferneben zu: 00 St.

Mutterischaf. Zeugn.

Abstreifen. Schriftliche

Bewerbungen.

Rittergut Papowo.

powiat Kartuzy. Pm.

Zum 1. 4. 1934 gelucht:

ein Lehrer

mit Schäferneben zu: 00 St.

Mutterischaf. Zeugn.

Abstreifen. Schriftliche

Bewerbungen.

Rittergut Papowo.

powiat Kartuzy. Pm.

Zum 1. 4. 1934 gelucht:

ein Lehrer

mit Schäferneben zu: 00 St.

Mutterischaf. Zeugn.

Abstreifen. Schriftliche

Bewerbungen.

Rittergut Papowo.

powiat Kartuzy. Pm.

Zum 1. 4. 1934 gelucht:

ein Lehrer

mit Schäferneben zu: 00 St.

Bromberg, Donnerstag, den 4. Januar 1934.

## Pommerellen.

3. Januar.

Graudenz (Grudziadz).

Graudenz im Jahre 1933.

III.

Was das wirtschaftliche Leben und Wegen betrifft, so hat das letzte Jahr keine Besserung, auf die man schon so lange und sehnischstvoll harrt, gebracht. Handel und Gewerbe stagnieren fernerhin, die Steuerlasten werden immer noch als viel zu drückend empfunden, und die sozusagen alltäglichen Pfändungen und Versteigerungen reden eine zu deutliche Sprache. Sehr wesentlich trügt dazu die, auch wenn man Zahlen von 29 oder 24 teils neuen, teils fortgesetzten oder fertiggestellten Bauten meist kleineren Umfangs ins Feld führt, fast kaum bemerkbare Hebung des Baugewerbes bei. Vertrüstungen mit dem, anscheinend auf den St. Nimmerleinstag verschobenen Eisenbahn-Untersuchungsprojekt, mit dem Bau der (von der Geschäftswelt übrigens keinesfalls gewünschten) Markthalle und vergleichbar können darüber nicht hinwegtäuschen. Es bleibt auch diesmal nichts anderes übrig, als derzeit zu resignieren und — auf bessere Zeit zu hoffen. Die öffentliche Bauläufigkeit beschränkt sich im wesentlichen auf Straßenerweiterungen, Kanalierungsarbeiten. Aber halt, fast hätten wir die Errichtung eines Weichsel-Badestrandes übergegangen, einer freilich ebenfalls nur recht bescheidenen Anlage, die allerdings im laufenden Jahre ausgestaltet werden soll.

Zufriedener Blicks kann man — wieder etwas Annehmiges — auf die Betätigung und

## Entwicklung des deutschen Sports

in unserer Stadt blicken. Im dafür maßgebendsten Verein, dem Sport-Club Graudenz (S. C. G.), herrscht dank straffer, zielbewusster Leitung blühendes Leben. Sie arbeitet unsere Jugend, betreibt die Körperflege ausgiebig, und dabei rationell. Dass die verständnisinnige Bevölkerung des "Mens sana in corpore sano sit" auch wünschenswerte Erfolge im Wettkampf mit den anderen hiesigen Organisationen trägt, beweisen die mancherlei Siege der einzelnen Abteilungen. Der andere deutsche Sportverein, der Graudenzer Ruderverein von 1885, steht keineswegs zurück. In ihm wurde sein Wassersportgebiet rühmlich betrieben, und auch er konnte bei ernsten Konkurrenzen sehr gut abschneiden, dank dem emsig und systematisch betriebenen Training seiner Mitglieder.

So mancherlei aus dem Gebiet der Graudenzer deutschen Vereinstätigkeit, so z. B. in wirtschaftlicher oder charitativer Hinsicht wäre noch zu vermerken. Doch möge das Angeführte als ein, wenn auch nur bescheidener Auszug genügen. Als weiter ins Vereinsleben fallende, erfreulich stimmende Angelegenheit wollen wir nicht die Tatsache übergehen, dass im Wonnemonat des Berichtsjahres die Podz Organisation, die sich — "Deutscher Kultur- und Wirtschaftsbund" nennt, den Versuch mache, in Graudenz Fuß zu fassen, ein Unterfangen, das erklärlicherweise ganz und gar vorbeiging. Weiß doch jeder Deutsche allzutut, um was es dem famosen Bunde geht; und lehnt ihn daher mit Entrüstung ab.

Schließlich mag als uns Deutsche recht unangenehm befreuernder Vorgang das Verbot des Aufstrebens des Danziger Lehrer-Gesangsvereins hier noch Verzeichnung finden — ein Ereignis, von dem wir hoffen wollen, dass es im Zeichen der Verständigungspolitik eine Einzelerscheinung bleiben möge. Um so mehr, als der Gang doch wirklich nichts darstellt, was irgendwie als anstössig betrachtet werden könnte.

Vom Jahre 1934 möchten wir, nach all' den vorhin notierten trüb stimmenden Geschehnissen und angesichts der wie ein Alp auf uns Lagernden wirtschaftlichen Kalamität, einen wenigstens bis zu gewissem Grade reichenden Umschwung erhoffen. Optimisten wollen wir trotz so vieler Enttäuschungen bleiben und, nach dem Dichterworte, das Banner der Hoffnung selbst noch am Grabe aufzulangen.

— cht.

Endgültige Bestimmung der Graudenzer Notare. laut Entscheidung des Justizministeriums vom 28. Dezember 1933 ist Rechtsanwalt Eugeniusz Kolasinski in Graudenz zum Notar ernannt worden; Rechtsanwalt Roman Kamilinski erhält ein Notariat außerhalb Graudenz. Demgemäß sind die Graudenzer Notariate folgenden Rechtsanwälten erteilt worden: Eugeniusz Kolasinski, Witold Kurkowski und Antoni Kopka.

Wichtig für Fischer! Die Stadtverwaltung macht die Fischer auf die im "Pomorski Dziennik Wojewódzki" Nr. 28, Pos. 298, veröffentlichte Verordnung des Wojewoden vom 5. Juli 1933 in Sachen der Kennzeichnung des Fischgeräts auf den offenen Gewässern aufmerksam. Auf Grund dieser Verordnung muss sämtliches Fischgerät in einer den Besitzer kennlich machenden Weise gezeichnet sein. Alle Zeichen oder deren Abkürzungen, die bei dieser Kennzeichnung gebraucht werden, sind bis zum 15. Januar d. J. der Verwaltung derjenigen Gemeinde, auf deren Gebiet die Benutzung des Fischgeräts beabsichtigt wird, anzugeben. Vorbehalt erwartete wojewodschafliche Verordnung kann im Aushängelosten des Rathauses eingesehen werden. Auskunft in dieser Angelegenheit wird im Rathause, Zimmer 214, erteilt.

Der Haus- und Grundbesitzer-Verein hielt im "Gol- denen Löwen" eine außerordentliche Hauptversammlung ab. In seiner Eröffnungsansprache gedachte der Vorsitzende, Herr Heinrich, der im Laufe des Vereinsjahrs verstorbenen Mitglieder Riboldt, Pröbstl und Frau Gründer. Die Versammlung ehrte deren Andenken durch Erheben von den Eichen. Aus dem vom Schriftführer, Malermeister Adolf Schulz, erstatteten Jahresbericht ging hervor, dass im letzten Jahre 2 Hauptversammlungen und 4 Vorstandssitzungen stattgefunden haben, in denen die Erledigung der Vereinsangelegenheiten erfolgte. Nach den Mitteilungen des Kassieres Kurlenda hat der Verein z. St. 91 zahlende Mitglieder. Das Vereinsvermögen ist auf einer Bank zins-

bar angelegt worden. Der eigentliche Kassenbericht bleibt einer späteren Sitzung vorbehalten. Bei der nun vorgenommenen Ergänzungswahl eines Vorsitzers für den bisherigen Inhaber dieses Postens wurde Haushalter Adolf Herrmann, zu Kassenprüfern wurden Buchhändler Erich Schneider wieder- und Rentier Hermann Adloff neu gewählt. Über einige Steuerangelegenheiten referierte sodann Vorsitzender Heinrich. In Sachen der demnächst erfolgenden neuen Veranlagung zur Grund- und Gebäudesteuer ist eine inzwischen erlassene Bestimmung wichtig, da hingehend, dass Haushaltsherrn, die nachweisen, dass ihr Mietsausfall über 20 Prozent betragen hat, diese Mietbeträge bei der Steuerberechnung in Abzug gebracht werden müssen ebenso auch die Kriechsteuer und die Kommunalabgaben. Der Referent wies auf die Notwendigkeit hin, sich des Büros, Pohlmannstr. (Mickiewicza) 4, zu bedienen. Dort würden die Mitglieder unentgeltlich beraten, es werde Rechtsschutz erteilt; für Ausarbeitung von Schriftsätzen sei eine mögliche Gebühr zu entrichten, die, bei recht umfangreichen Arbeiten, höchstens 3 Złoty betrage; in wirklichen Notfällen könne gar unentgeltliche Schriftsatzabfassung erfolgen. In dem Bureau sei auch eine "Schwarze Liste" böswilliger Mieteverweigerer vorhanden, von der die Mieter ebenfalls ebenfalls Gebrauch machen könnten. Des Weiteren berichtete der Referent über die an maschinellem Stelle bestehende Absicht, anstatt des jetzigen 25 prozentigen kommunalen Zuschlags zur Grund- und Gebäudesteuer einen solchen von 60 Prozent zu erheben, wobei auch der Artenschutzschlag zur Berechnung herangezogen werden solle. Es sei zu hoffen, dass das Projekt in dieser Form, insbesondere was den Zuschlag zur Kriechsteuer betrifft, nicht verwirklicht werde. Als ungerecht bezeichnete der Referent den 10 prozentigen Zuschlag zu den Wassergebühren, den die Haushalter zahlten müssen. Nur ein fester Zusammenschluss aller Haushalter könnte, so schloss der Redner, dazu führen, dass deren berechtigte Ansprüche Berücksichtigung finden. — In der Aussprache wurde auf den Umstand verwiesen, dass seit Ansage der neuen Wassermesser die Wassergebühr aufwändig sich erhöht habe (in einem Falle von früher 2—2,50 Złoty monatlich auf jetzt etwa 10 Złoty). Dass hieran vielleicht die neuen Wassermesser schuld seien, wurde von anderer Seite nicht gerade bestätigt. Man empfahl, bei besonderer Steigerung der Ausgaben für Wasser eine genaue Kontrolle der Zapfhähne und besonders der Klosettästen vorzunehmen, denn die Läge meist des Übels Ursache.

In den nächsten Tagen beginnt unser neuer Roman:

**Heinrich Hoyer**

Dieser hanseatische Volksheld wurde lebendig dargestellt von  
**Hans Friedrich Blunck**,  
dem neuernannten Präsidenten  
der Deutschen Dichter-Akademie.

Wir bringen damit unseren Lesern am Jahresbeginn ein Werk von besonderem literarischen und historischen Wert, das mit heißem Blut in der Sprache unserer dämonischen Zeit geschrieben wurde.

Autounfall. Auf der Culmer Chaussee, in der Nähe des Schützenhauses, trug sich in der Neujahrsnacht ein erheblicher Autounfall zu. Nach einer Fahrt nach Wirsche fuhren morgens gegen 8 Uhr vier Personen nach Graudenz zurück. An der genannten Stelle fuhr der Kraftwagen an einen Chausseebaum. Dabei erlitt einer der Passagiere, der Student Sulecki aus Krakau, eine ernste Verletzung am Kopf, während die übrigen Fahrer Teilnehmer nur unbedeutende Verwundungen davontrugen. Letztere konnten nach mehrstündigem Aufenthalt bereits das Krankenhaus, wo alle Aufnahme gefunden hatten, verlassen. Das Befinden Suleckis ist ziemlich schwer. Die Ursache des Unglücks soll nach polizeilicher Feststellung darin bestanden haben, dass der Chauffeur des Autos, der sich in angehertem Zustande befand, das Steuer einem der Passagiere anvertraut hatte. Das Auto wurde stark beschädigt.

Zu einem Zusammenstoß zwischen einem Auto und einem Fuhrwerk kam es am 28. v. M. auf der Chaussee bei Okonin, Kreis Graudenz. Dabei wurde der Kraftwagen an der Karosserie und an anderen Teilen arg beschädigt. Auch das Fuhrwerk, das unbeleuchtet gewesen sein und daher an der Kollision die Schuld tragen soll, trug Beschädigungen davon. Menschen wurden zum Glück nicht verletzt.

Großer Gelddiebstahl. Wie der Fleischermeister Anton Suchowicz, Culmerstraße (Chelmiańska) 69, der Polizei gemeldet hat, ist während seiner und seiner Angehörigen Abwesenheit aus dem Schreibtisch der Wohnung eine Summe von 7000 Złoty durch Einbrecher entwendet worden. — Kein literarisch interessierter Einbrecher war es, der in der Nacht zum 29. Dezember v. J. dem Volksbibliothekvereinsbüro im Städtischen Museum eine Visite machte. Denn von den dort befindlichen vielen Büchern nahm er auch nicht ein einziges mit. Lediglich der dort hängende Sweater einer Bibliothekarin erschien ihm gehrens- und stehlenswert.

Erwischte Engros-Einbrecher. Vor einigen Tagen war, wie der Polizeibericht meldet, im Konsumverein des 66. Infanterie-Regiments ein Einbruch verübt und dabei eine bedeutende Menge Kolonialwaren und Getränke im Werte von 3—4000 Złoty gestohlen worden. Die Täter hatten sich mittels Durchbohren und Herausbrechens des mittleren Teils der zum Verkaufsraum führenden Tür Zugang dorthin verschafft. Nicht lange haben sie sich der Früchte ihres nächtlichen Werks erfreut. Bereits jetzt ist

es der Polizei gelungen, ihrer in den Personen von Josef Paturalski und Teodor Tynecki, beide in der Czarnecki-Kaserne wohnhaft, sowie Wladyslaw Aleksanderowicz, Weichselstraße (Wisłana), habhaft zu werden. Den grösseren Teil der gestohlenen Waren hat man bei einem gewissen Jan Spatecki aufgefunden.

Die Silvester- und Neujahrss- "Arbeit" der Spione hat u. a. folgende Ergebnisse gebracht: Bei Cecylja Frost, Kalinkenstraße (Kalinkowa) 10, ist Wäsche im Werte von 150 Złoty, bei Emil Kryszta, Schlachthofstraße (Mazurówka) 23, Rasier- und Friseurgerät im Werte von 100 Złoty, bei Franciszek Rosiński, Oberbergstraße (Nadgórna) 21, acht Hühner mittels Einbruchs gestohlen worden.

## Vereine, Veranstaltungen und besondere Nachrichten.

Deutsche Bühne Grudziadz. Vom Weihnachtsmärchen "Der Frostkönig" findet die letzte Aufführung bestimmt am Sonnabend, dem 6. Januar 1934 (Heilige Drei Könige), nachmittags um 15 Uhr, statt. Weil auch die Aufführung am 1. Januar vor ausverkauftem Hause stattfindet, weil die Bühneneinrichtung hierauf noch einmal besonders hin, damit jeder Gelegenheit hat, sich dies Märchen, das überall bei jung und alt mit grossem Anklang begeistert aufgenommen wurde, anzusehen.

## Thorn (Toruń).

Wieder die Glätte! In der Seglerstraße (ul. Zeglarska) stürzte Sonnabend nachmittag die Culmer Chaussee (Szosa Chelmiańska) 62 wohnhafte Anna Cierpialowska und brach sich dabei eine Hand.

Verdeckte Einbrecher. In der Nacht zum Sonnabend versuchten unbekannte Täter, der Fabrik "Ogniwo", ul. Krasickiego 34, einen unerbetenen Besuch abzustatten. Sie wurden durch den in den Fabrikräumen schlafenden Meister gestört und mussten, obwohl sie Riegel und Schloss bereits gewaltsam geöffnet hatten, unverrichteter Sache abziehen. Hiermit nicht zufrieden, unternahmen die Täter, drei an der Zahl, in den Nachmittagsstunden des Neujahrstages einen zweiten Einbruchsvorfall in die Fabrikräume. Aber auch diesmal gelang ihre "Arbeit" daneben, da sie durch hinzukommende Nachbarn gestört und in die Flucht geschlagen wurden.

Wegen Betruges hatte sich dieser Tage vor der Strafkammer des Thorner Bezirksgerichts der in Graudenz wohnhafte Franciszek Sielski zu verantworten. Die Verhandlung endete mit der Verurteilung des Angeklagten zu 8 Monaten Gefängnis.

Die Flucht ergreiften hat am Nachmittag des Neujahrstages eine der im Spital zum Guten Hirten zwangseingewiesenen Patientinnen namens Maria Matuzewska. Die seitens der Anstalt telefonisch benachrichtigte Polizei hat die Suche nach der Ausreißerin sofort aufgenommen.

Die Polizei hatte an den beiden letzten Tagen des alten Jahres und am Neujahrstage eine ganze Menge zu tun. Es gelangten bei ihr zur Anzeige bzw. Protovollziehung: iechs Diebstähle, von denen bald aufgeklärt werden konnten, eine Erpressung, dreizehn Übertritte polizeilicher Verwaltungsvorschriften, ein Fall von Störung der öffentlichen Ruhe und ein Fall gefährlicher Bedrohung.

## Thorn.

## Hebamme

erteilt Rat, nimmt Bestell, entgegen, Distret, zusichert. Friedrich, Toruń, sw. Jakób, 8, 830.

## Neueinrichtung

u. Führer, von Handelsbüchern, Anfertigung, v. Bildern übernimmt. Bruno Domrowski, Kas. Jagiellońska 8, 8715.

## Kaufe Gold und Silber

Hoffmann, Goldschmiede, meister, Bielsk 12, 792.

## Goldfüllhalter

Qualitäts - Füllhalter mit 14-kar. Goldfedern in allen Spitzenbreiten zu haben bei

## Justus Wallis,

Papierhandlung, Bürobedarf, Toruń.

## Reparaturen

sämtlich Goldfüllhalter-Systeme werden schnellstens ausgeführt.

## Nocimer Biere

Marcowe, hell

## Swiętojański

à la Salvator

## Porter empfiehlt

A. Fraining, Toruń, Podmurna 58/60 Tel. 334

## Bekanntmachung.

In Übereinstimmung mit dem Artikel 76 des Gesetzes über die Genossenschaften teilen wir hierdurch mit, dass auf Grund des Beschlusses der außerordentlichen Mitgliederversammlung am 27. 11. sowie am 29. 12. 1933 unsere Genossenschaft mit dem 1. Januar 1934 liquidiert wird.

Personen, die irgend welche Forderungen an die Genossenschaft haben, bitten wir, diese schriftlich bis zum 20. Januar 1934 anzumelden.

Toruńska Spółdzielnia Handlowa z ograniczoną odpowiedzialnością w likwidacji.

Deutsche Bühne in Toruń, I. J.

Am Sonnabend, d. 6. Jan. (Feiertag), vormittags 3 Uhr, im "Deutschen Heim": Das lässige Schneiderlein.

Lust. Märchenstück in Musik. Tänze von H. Römer. Zwischenabmahlzeit. Eintrittskarten ermäßigt bei Julius Wallis, Szerola 34. — Theaterloge ab 2 Uhr.

## Coppernitus - Verein.

Montag, den 8. Januar, abends 8 Uhr, im "Deutschen Heim"

## Lichtbildervortrag.

Herr Prof. Dr. La Baume-Danig: "Kulturgechichtliche Betrachtungen zur Vorzeit des Weichsellandes".

Eintritt frei.

Gäste willkommen. Anschließend: Geschäftliche Sitzung.

## Turnverein Thorn e. V.

Am Sonnabend, 6. Jan. 1934, abends 8 Uhr:

## Jahresversammlung

im "Deutschen Heim".

Tagesordnung: Berichte, Wahlen, Verschiedenes.

Der Turnrat.

Im Anschluss Weihnachtsfeier: es ist ein Geschenk zur Verlosung mitzubringen.

## Graudenz.

## herren-Damenrisseur

A. Orlowski, Ogrodowa 3, am Fischmarkt.

Dauerwellen, Wasserwellen, Ondulation, Farben.

1. Art wird sachgem. u. tabell. ausgeführt 280

Toruńska 6, Wohng. 5, Unt. Nr. 887 a. d. Geicht. A. Kriele, Grudziadz

Gut heizbares möbl. Zimmer

ios. gef. Off. mit Preis

unt. Nr. 887 a. d. Geicht. A. Kriele, Grudziadz

Festgenommen und der Gerichtsbehörde übergeben wurden zwei Personen wegen Einbruchs und eine wegen gewöhnlichen Diebstahls sowie eine wegen tätlichen Widerstandes gegen die Polizei.

Der erste Wochenmarkt im Jahre 1934, am Dienstag, war gut besucht, aber mäßig besucht. Es kosteten: Eier 1,80 bis 2,20; Butter 1,20—1,60; Honig 1,50—1,80; Hafen 3,00 bis 3,50; Rosenkohl 0,25—0,35; Grünkohl 0,15—0,20; Blumenkohl (sehr wenig) pro Kopf 0,20—1,00; Rot-, Weiß- und Wirsingkohl pro Kopf 0,05—0,30; sonstige Gemüsearten wie bisher. Kartoffeln fanden gänzlich und Geflügel war wenig zu den bekannten Preisen angeboten. Apfel kosteten 0,20 bis 1,00; Kochbirnen 0,40—0,70; Birnen à 0,10—0,20; Apfelsinen à 0,40—1,00; Bananen à 0,50—0,70; Weintrauben 1,50 bis 2,00; Walnüsse 1,00—1,50; Blüten usw. Die Gärtner hielten neben den ersten Tulpen besonders viel Alpenveilchen zu 0,80—2,00 und Primeln zu 0,50—0,80 feil.

es Briesen (Wabrzewo), 2. Januar. Das hiesige Burgrichter verurteilte K. Klimek aus Piwnig wegen eines Gewehrdiebstahls zu einem Monat Gefängnis. Dieselbe Strafe erhielt L. Bakrzewski aus Schönsleß für Verkauf beschlagnahmter Sachen. Eine nachbarliche Schlägerei brachte P. Tadejewski aus Baumgarten sechs Monate Gefängnis und seinem Partner J. Krüger zwei Wochen Arrest ein. Für einen Kleidiebstahl wurden B. Janikowski und B. Lemanowicz mit je drei Monaten Staatsversorgung belohnt.

\* Culmsee (Chelmza), 2. Januar. Das Fest der Goldenen Hochzeit begingen am 1. Januar der Hausbesitzer und Stellmacher in der Zuckfabrik Johann Paul Schumann und Frau Christine Amalie geb. Scheffler. Der Ortsfarrer holte nach beendetem Predigt das geistig und körperlich wunderbar tüchtige Paar in Gegenwart der zahlreichen Festgemeinde an der Kirchenporte ein und geleitete es zum Altare. Kinder und Enkel nahmen zur Rechten und Linken um die lichterglänzenden Tannen Platz. Der Geistliche sprach über Psalm 104, 23 und segnete

## Polnische Neujahrsbetrachtungen über Danzig.

### Ein Aufsatz der „Gazeta Polska“, über den man lange nachdenken sollte.

(Von unserem ständigen Warschauer Berichterstatter.)

Unter den mehr oder weniger geistreichen oder langweiligen Neujahrsbetrachtungen, die — nach dem Muster der gesamten Weltspresse — auch von den polnischen Zeitungen ihren Lesern zur Jahreswende vorgelesen wurden, verdient ganz besondere Beachtung eine in mehrfacher Hinsicht interessante und zum Nachdenken reizende Bilanz, welche in der „Gazeta Polska“, dem führenden Regierungsbüro, über das vergessene Jahr der polnisch-Danziger Beziehungen aufgestellt wird. Das geschieht in der Korrespondenz einer dem polnischen Generalkommissariat in Danzig vermutlich nahestehenden Person, welche die amtliche polnische Auffassung getrennt wiederzugeben weiß. Aus den Ausführungen des Korrespondenten spricht ein aufrichtig erscheinendes Wohlwollen für Danzig, gepaart mit Vertrauen, das auf polnischer Seite in das nationalsozialistische Regiment in Danzig, zumal in den Willen und den Wert der Persönlichkeit des Senatspräsidenten Dr. Rauschning gelehnt wird.

Die Bewertung der bisherigen Ergebnisse der Bemühungen um die richtige Gestaltung der polnisch-Danziger Beziehungen erfolgt in folgenden polnischen Darlegungen:

„Indem wir an der Schwelle des neuen Jahres zurückblicken die Entwicklung der Danziger Politik im vergangenen Jahre betrachten,

müssen wir feststellen, daß die Umwertung der Ideen und Begriffe der Danziger Bevölkerung und der für die Politik der Freien Stadt verantwortlichen Faktoren sich in den polnisch-Danziger Beziehungen vornehmlich ausgewirkt hat.

Danzig, das in den vergangenen Jahren Polen die Ausnutzung seines Buitruts zum Meere erschwert hatte und gleichzeitig eines der ernstlichsten Hindernisse auf dem Wege zur Normalisierung der Beziehungen zwischen der polnischen und deutschen Nation gewesen war, indem es freiwillig die Rolle einer Vorhut des deutschen Revanchegeistes gegen Polen gespielt hatte, hat unter der nationalsozialistischen Leitung die Front geändert; es stellte sich auf den Boden der bestehenden und verpflichtenden Verträge und begann auf dieser einzigen realen Plattform eine neue Zukunft für sich zu bauen. Der Danziger Abschnitt des internationalen Lebens, der noch in der ersten Hälfte des vergessenen Jahres von kleinen ernsthaften Zukunftskonflikten erfüllt schien, stellt sich daher heute auf dem Hintergrund der über dem westlichen Europa lastenden Welten als

#### Dase der Ruhe und des Gleichgewichts

dar. Die Ursachen dieser Erscheinung bestehen einmal in der vernünftigen Fassung der Frage durch die polnischen maßgebenden Faktoren, welche in ihrem Verhältnisse zur Freien Stadt stets bestrebt waren, daß Moment des Kampfes gegen die deutsche Nation auszuhalten und dieses Verhältnis auf rein wirtschaftlicher und kultureller Plattform zu basieren, sowie im Wesen des Nationalsozialismus, doch nicht jenes Nationalsozialismus, der in der Periode vor Hitlers Machtübernahme die Grundstüßen des republikanischen Deutschlands erschütternd, im Verhältnis zu seinen politischen und nationalen Gegnern eroberungsstrebend an den Tag legte, sondern des staatlichen Nationalsozialismus, der sich bemüht, seiner Außenpolitik ein friedliches Gepräge zu geben.

Auf dem Gebiete der Freien Stadt ist der Vertreter dieser zweiten Richtung Dr. Rauschning, der seine nationalen Bestrebungen mit dem für die Freie Stadt verpflichtenden Rechtsstand zu vereinbaren weiß, und in diesem Geiste auf die leitenden Kreise seiner Partei, die nicht immer zur Mäßigung neigen, einwirkt.

Das Suchen nach einem neuen Inhalt für die bestehende Form des polnisch-Danziger Zusammenlebens erfolgt nicht ohne gewisse Schwierigkeiten. Ob ist dies um so begreiflicher, als Danzig aus manchen Gebieten des wirtschaftlichen und sozialen Lebens oft den Eindruck hervorruft, als ob es Deutschland in der Realisierung des nationalsozialistischen Programms überflüssig wolle (?). Die Verfassung Danzigs wurde demnach zum Terrain gewisser Experimente, deren endgültiges

darauf das Paar von neuen ein. Nach dem Gesang des Kirchenchores verlas der Pfarrer den Gruß des Oberhauptes und überreichte das Schmuckgesangbuch als Geschenk der Ortsgemeinde. Der 1. und 5. Vers des Liedes „Lobe den Herrn“ umrahmten die Feier. Nach Beendigung der Liturgie geleitete der Geistliche das Jubelpaar, während die Gemeinde die Ausgangsverse sang, im Gefolge der Angehörigen zum Ausgang.

d. Gdingen (Gdynia), 2. Januar. Eine Geheimnässerie wurde in Nielau aufgedeckt, wobei eine gefährliche Bande von Zuckerdieben unschädlich gemacht werden konnte. Die Polizei fand zum Teil vergraben im Garten über zwanzig Säcke Zucker, zwei Tonnen mit fertigem Sirup, mehrere Behälter mit Wein und mit selbst fabriziertem Spiritus. Wie die vorgefundene Geräte beweisen, arbeiteten die Täter mit bester Fachwissenschaft. Der Zucker, der in der geheimen Zuckersiederei verarbeitet wurde, war aus dem Magazin der Firma Europort im Hafen gestohlen worden. Zahlreiche Personen wurden verhaftet.

Einen schweren Unglücksfall erlitt im Hafen beim Verladen von Papier der Arbeiter K. Siwicki von hier. Ein schwerer Ballen fiel auf ihn herab, und verletzte ihn lebensgefährlich. Mit schweren Duetzschwunden und einem Beinbruch wurde der Unglückliche sofort ins Krankenhaus gebracht.

p. Neustadt (Wejherowo), 2. Januar. Die Verpachtung der Jagd der Gemeinde Domatowo findet am 15. d. M. von 2 Uhr nachmittags ab im Lokale des Vorsitzenden Ignacy Spornak fortgeschah statt, und sind die Bedingungen, welche am Termin der Lizitation bekanntgegeben werden, 14 Tage zuvor im Gemeindeamt einzusehen.

Ein Unglücksfall ereilte hier den pensionierten Lehrer Josef Glock, 72 Jahre alt. Als er aus der Kirche kam, stürzte er infolge der Glätte so unglücklich, daß er sich schwere Verlebungen zuzog und das Bewußtsein verlor. Er wurde ins Krankenhaus gebracht, wo ihm der Arzt sofort die erste Hilfe zukommen ließ.

## Danzigs Eintritt in das neue Jahr.

(Von unserem Danziger Mitarbeiter)

Danzig, 1. Januar 1934.

Danzig begeht den Neujahrstag im Zeichen der Hakenkreuzflagge. Der Gaupropagandaleiter Senator Paul Bäcker hatte in einem Aufruf die Bevölkerung aufgefordert, das neue Jahr mit dem Symbol der nationalsozialistischen Bewegung zu begrüßen; denn nach dem Jahr des Sieges der nationalsozialistischen Idee soll 1934 ganz im Zeichen des neuen Staates stehen.

Der Gauleiter der NSDAP, Staatsrat Albert Forster, weilt schon seit Weihnachten in Bayern. Er wird an einer Führerbegegnung in Berchtesgaden teilnehmen und auch mit dem Kanzler zusammen sein. Schlicht ist seine Neujahrsbotschaft an die Danziger Bevölkerung. Vom alten Jahre sagt er, daß es reich an Erfolgen für unser Volk und die nationalsozialistische Bewegung gewesen sei: „Die Vorsehung ist uns in jeder Beziehung gnädig gewesen. Dafür wollen wir dankbar sein.“ Er sieht den Segen des Allmächtigen auch für das neue Jahr herab. Im übrigen werde alles zu geschehen haben, um den Menschen Friede, Freiheit und Brot zu geben und zu sichern. Treue für Adolf Hitler und NSDAP und Liebe zu Volk und Staat blieben die Leitgedanken der Bewegung auch im kommenden Jahr. Der

### Präsident des Senats Dr. Rauschning.

sprach von seinem Gute Warnau an der deutschen Grenze im Angesicht der Marienburg in eindrucksvollen Worten am Silvester-Abend durch den Danziger Rundfunk zur Bevölkerung des Freistaates. Er begann mit der Feststellung, daß das neue Jahr noch arbeitsreicher sein werde als das scheinende es gewesen sei.

Der Präsident führte aus, in drei Zeichen habe das abgelaufene Jahr gestanden. Das erste Gedenken im Rückblick auf das ablaufende Jahr habe Gott zu gelten, dessen Segen so sichtbarlich auf Volk und Staat geruh habe. Sein Segen werde auch auf unserer Arbeit ruhen, wenn wir auch im neuen Jahr uns erhalten: Reinheit des Willens, Besonnenheit im Kampf und Opferbereitschaft!

Das zweite Gedenken gehöre dem Führer, dem Mahner und Mittler, dem Gestalter der neuen Form der Volksgemeinschaft, des Staates, der Wirtschaft und der geistigen Wiedergeburt, der zum Symbol des Lebenswillens des deutschen Volkes geworden sei. Noch standen wir unter dem Eindruck des gewaltigen Erlebens, das uns herausgerissen habe aus dem schon gewohnten Jammer und hineingeführt in eine neue politische Denkungsart und nicht zuletzt zu einer neuen deutschen Außenpolitik des offenen

Wortes und der Zuverlässigkeit, die allein an die Stelle der bisherigen Geheimdiplomatik eine neue Arbeitsfront der Nationen setzen könne.

Das dritte Gedenken gehöre den vielen schlichten unbekannten Volksgenossen, die alle seit Jahren hofften und glaubten und mitkämpften und mitgearbeitet hatten für das Erwachen der Nation, den Arbeitern, den Beamten und vor allem der Jugend, die trotz der scheinbaren Aussichtlosigkeit der Zeit nicht verzögerte und nicht verzweifelte. Ihnen allen diesen Namenlosen unserer Bewegung gebühre Dank, da ohne ihre Hilfe, ohne ihren Glauben der Weg nicht zum Aufbruch des Volkes, zu dem neuen einigenden Willen möglich gewesen wäre. Und dieser Dank an die Namenlosen werde dadurch zum Ausdruck kommen, daß die NSDAP niemals den Charakter der Arbeiterpartei ablegen werde.

In diesen drei Zeichen könnten wir getrost in das neue Jahr gehen, das uns noch

viele Kämpfe und viele Mühe

bringen werde.

Der Präsident führte aus, daß er darauf verzichte einen Rückblick zu werfen auf die 6 Monate Arbeit der neuen Regierung; aber das dürfe er wohl feststellen, daß sie sich ihrer Arbeit und deren Erfolge nicht zu schämen habe. Die Erfolge seien nicht Verdienst und Ruhm Einzelner, sondern der lebhafte Ausdruck des Zusammenwirkens aller

Nur zusammen werden wir

die Not abwenden oder nicht!

Er denke dabei besonders an den Opfersinn der Danziger, der sich im Winterhilfswerk weit über das in Deutschland sich ergebende Maß bewährt habe. Auch bezüglich der Bekämpfung der Arbeitslosigkeit könnten verhältnismäßig die großen im Deutschen Reich erzielten Erfolge für Danzig noch überboten werden,

da es gelang 29 Prozent der Arbeitslosen wieder

in Arbeit und Brot zu bringen.

Er habe die Übersicht, daß es möglich sein werde, im kommenden Jahr darüber hinaus die Arbeitslosen bis auf 1/2 oder 1/4 wieder in Brot zu bringen, wenn auch weiter alles Trennende und Kleinliche zurückgestellt werde.

Die Erfolge der Danziger Regierung wären aber nicht möglich gewesen ohne

eine Politik die dem Frieden diente,

auch hier dem Beispiel des Führers folgend. Die nationalsozialistische Regierung habe dem Frieden, der Arbeit und der Volkgemeinschaft gedient. Auch das kommende Jahr muß ein Jahr der friedlichen Arbeit sein.

Schließlich appellierte der Präsident

an alle, die noch arbeitsfähig seien,

schweren Herzens manche, manche in Verstocktheit, manche vielleicht auch in Hass und Neid, sich zu sammeln und mitzuarbeiten im großen Werke der Volkgemeinschaft.

Wir wollen alle haben!

Möge auch manches, meinte der Präsident, mißlingen, was wir ansangen. „Wenn ich nicht irren sollte, wäre ich kein Mensch“, hat Adolf Hitler gesagt, aber offen müsse den Dingen ins Auge gesehen werden, Aufgaben und Schwierigkeiten müßten erkannt und gemeistert werden.

Das neue Jahr werde die große Probe der

Bewährung von uns verlangen.

Darum dürfe nicht das Kleinliche, das Trennende über und Herr werden. Wir wollen den Mut haben zum neuen Deutschsein und zum deutschen Menschen.

Dr. Rauschning schloß mit dem Dichterwort:

„Ein breites Licht ist über's Land gegossen.

Heil allen, die in seinen Strahlen gehn!“

# Litwinow ist mit Deutschland unzufrieden.

## Eine unfreundliche Rede.

In einem Bericht vor dem Zentralrat des Komitees der Sowjet-Union über die außenpolitische Lage erklärte Volkskommissar Litwinow über die Beziehungen zu Deutschland:

Im Laufe von zehn Jahren verbanden uns und Deutschland enge wirtschaftliche und politische Beziehungen. Wir waren das einzige große Land, das mit dem Versailler Vertrag und seinen Folgen nichts gemein haben wollte. Deutschland trat in unserem Außenhandel an den ersten Platz. Gestützt auf diese Beziehungen konnte Deutschland mutiger und sicherer mit seinen Besiegern vom Tage vorher reden. Es gelang ihm, sich von manchen besonders schweren Folgen des Versailler Vertrages frei zu machen. Deutschland suchte sich den Siegermächten zu nähern, wenn ihm dies auch nicht immer gelang. Es schloß mit Frankreich den Locarno-Vertrag ab, der nichts anderes war als ein Nichtangriffspakt, und sogar mehr, insoweit als bei diesem Pakt auch auftretende Garantien vorhanden sind. In Locarno schloß Deutschland mit Polen ferner einen Schlichtungsvertrag, der ebenfalls nichts anderes als einen Nichtangriffspakt darstellt. Deutschland trat in den Völkerbund ein und nahm den Völkerbundpakt an, der ebenfalls ein Nichtangriffspakt ist und überdies Sanktionen vorsieht. Wie unsererseits haben, sobald es nur möglich war, ebenfalls einen Nichtangriffspakt mit Frankreich und Polen abgeschlossen. Diese Abkommen und Pakte auf beiden Seiten sollten unsere Beziehungen zu Deutschland, die keineswegs auf Feindseligkeit gegenüber dritten Ländern beruhten, nicht verschlechtert und verschlechtert sie auch nicht.

Nichtsdestoweniger sind unsere Beziehungen zu Deutschland im letzten Jahre — man kann sagen, unkenntlich geworden.

In Deutschland sind Reden, Erklärungen und Handlungen erfolgt, die Anlaß geben, zu denken, daß diese Beziehungen sich in ihr Gegen teil verwandelt hätten. Das hatte folgende Ursachen: Bei jenem Regierungswechsel, der 1932 erfolgt war, gelangte ein Politiker zur Macht (gemeint ist Herr von Papen, D. R.) und später sogar ans Ruder der Regierung, der zur Zeit unserer besten Beziehungen zu Deutschland offen gegen diese Beziehungen aufgetreten war und eine Annäherung an den Westen Europas zum Zweck eines allgemeinen Angriffs auf die Sowjet-Union propagierte. Er schuf einen politischen Club, der diese Idee zu fördern bestimmt war, und er selbst arbeitete persönlich nicht wenig und sehr eifrig an ihrer Verwirklichung. Zur Macht gelangt, unternahm er einen freilich mißglückten Versuch zur formellen Verwirklichung dieser Idee. Hierauf vollzog sich in Deutschland ein Umsturz, der eine neue Partei (die NSDAP) zur Macht brachte, die extremste feindliche Idee propagierte. Der Begründer dieser Partei hat in einem literarischen Werk ausführlich seine Konzeption einer deutschen Außenpolitik entwickelt. Ein anderer Träger dieser Idee, ein ehemaliger russischer Untertan (gemeint ist Rosenberg, D. R.), propagierte nicht nur diese Idee, sondern knüpfte im Auftrage und Namen dieser Partei mit russischen, vornehmlich ukrainischen, konterrevolutionären Organisationen Beziehungen an, die er auch weiterhin aufrecht erhält.

Vielleicht haben sich diese Leute, als sie an die Macht gekommen waren, und nochdem sie verantwortliche Posten einnahmen, von dieser politischen Konzeption losgesagt? Wir verstehen vorzüglich den Unterschied zwischen einer Doktrin und der Politik. Es kommt vor, daß eine oppositionelle Partei an die Macht gelangt, sich bemüht, die Lösungen zu vergessen, die sie früher im Kampfe gegen den politischen Gegner aufstellte. Doch im gegebenen Falle ist dies nicht geschehen. Uns wenigstens ist keine einzige verantwortliche Erklärung bekannt, die durch die von mir dargelegte politische Konzeption einen Strich gemacht hätte. Personen, die keine staatlichen, aber immerhin verantwortungsvolle Posten einnehmen, haben in nicht wenigen Fällen Verhandlungen angeknüpft, die sich gegen die Sowjetregierung richteten, und Vorschläge vorgebracht, die denselben Ideenkreise entstammen. Wir verfügen über Informationen auch über offizielle Vorschläge dieser Art. Wir können nicht behaupten, daß alle diese Berichte absolut den Tatsachen entsprechen, doch wir können sie auch nicht völlig ignorieren; denn die Nachrichten stammen aus verschiedenen Quellen, und zwar von Stellen, die keinesfalls an der Störung unserer Beziehungen zu Deutschland interessiert sind. Ich beabsichtige dabei nicht, eingehender zu verweilen bei der unsere Beziehungen vergiftenden Praxis der systematischen Verfolgung von Sowjetbehörden und Sowjetbürgern durch verschiedene deutsche Instanzen, die nicht wegen irgendwelcher Handlungen erfolgte, sondern nur deswegen, weil die Verfolgten sowjetisch sind, eine Praxis, die zu einer gewissen Zeit unsere Berliner Botschaft zwang, zur Massenproduktion von Protestnoten überzugehen. Diese Praxis scheint gegenwärtig eingestellt zu sein, und wir hoffen, daß sie nicht wieder aufgenommen wird.

Das ist es, was in Deutschland geschah und was unsere früheren Beziehungen zu Deutschland unkenntlich machte.

Ich habe es für notwendig gehalten, dies offen zu sagen, denn es wird deutscherseits nicht selten versucht, uns die Initiative bei der Änderung der Beziehungen zuzuschreiben und dies mit unserer Unzufriedenheit über das gegenwärtige deutsche Regime, die Verfolgung von Kommunisten usw. zu erklären.

Sicher haben wir unsere Meinung über das gegenwärtige Regime in Deutschland. Wir haben keine Mitschuld mit den Leiden unserer deutschen Genossen; doch am allerwenigsten kann man uns Marxisten vorwerfen, daß wir dem Gefühl gestatten, über unsere Politik zu herrschen. Die ganze Welt weiß, daß wir gute Beziehungen mit den kapitalistischen Staaten unterhalten können und unterhalten, gleichzeitig welches Regime, mit Einschluß des faschistischen, in ihnen herrscht.

Darum handelt es sich nicht. Wir mischen uns nicht in die inneren Angelegenheiten Deutschlands wie auch anderer Staaten ein, und unsere Beziehungen zu Deutschland werden nicht von seiner Innenpolitik, sondern von seiner Außenpolitik bestimmt.

Bei Unterredungen über dieses Thema weisen Deutsche uns oft auf die Verlautbarungen amtlicher höherer Vertreter der Deutschen Regie-

lung hin, in denen der Wunsch zum Ausdruck kommt, mit uns gute Beziehungen zu unterhalten, und fragen uns: Könnt ihr tatsächlich diesen Erklärungen nicht Glauben schenken? Wir antworten, daß wir sicher nicht umhin können, diese amtlichen Erklärungen in Betracht zu ziehen, doch gleichzeitig können wir auch nicht diesen Erklärungen und Tatsachen ignorieren, die im Gegensatz zu diesen Deklarationen stehen; denn die erwähnten Erklärungen und Tatsachen sind zahlreich. Wenn auch nur ein unbedeutender Teil der Informationen über derartige Erklärungen zutrifft, dann genügt schon das dazu, daß wir aufmerksam werden und unsere Maßnahmen treffen.

Wir wollen mit Deutschland wie mit den anderen Staaten beste Beziehungen unterhalten. Nichts als Nutzen werden sowohl die Sowjetunion als auch Deutschland aus solchen Beziehungen ziehen. Wir unsererseits streben weder eine Expansion nach Westen, noch nach Osten, noch nach anderen Richtungen an. Wir nähren keine Feindschaft gegenüber dem deutschen Volk und beanspruchen keinen Anschlag, weder auf seine Gebiete, noch auf seine Rechte, und was wir auch tun, wir werden niemals andere Staaten zu ähnlichen Anschlägen anstimmen. Wir wünschen, daß Deutschland uns dasselbe sagen könnte, und daß keine Tatsache existiere, die dem widersprechen würde. Wir wünschen auch, daß wir überzeugt wären, daß alle friedfertigen Erklärungen sich nicht nur auf die Gegenwart beziehen, sondern auch auf jene Zeiten, in denen Deutschland mehr Kraft haben wird, für die Verwirklichung solcher aggressiven Ideen, wie sie Deutschlands heutige Leiter vor der Machtergreifung prophezeiten und wie sie von manchen von ihnen auch heute noch prophezeit werden.

## Eine amtliche deutsche Gegenerklärung.

Zu diesen sensationellen Ausführungen Litwinows dröhlt das Deutsche Nachrichtenbureau (DNB) folgende Erklärung, die als eine amtliche Berliner Antwort angesehen werden kann:

Der Wunsch des Volkskommissars Litwinow, daß die Sowjetregierung mit Deutschland die besten Beziehungen unterhalten will, ist durchaus begrüßenswert, weil aus solchen Beziehungen für beide Seiten nur Nutzen gezogen werden kann. Wenn wir mit dieser Schlusfolgerung der Rede Litwinows uns auch durchaus einverstanden erklären können, so können wir doch nicht umhin, festzustellen, daß die Rede selbst in ihren Gedankengängen kaum geeignet ist, diese Schlusfolgerung zu stützen. Es muß Erstaunen hervorrufen, daß der russische Volkskommissar in einer so hochpolitischen Rede sich einmal auf Informationen beruft, deren Vollwertigkeit Beweiskraft er selbst anzweifelt, und zum anderen Vorgänge, die bereits amtlich widerlegt sind, heranzieht, dagegen die allein maßgebenden Aussagen deutscher Regierungsveteraner über die deutsch-sowjetischen Beziehungen überhaupt nicht würdig. Gerade die Sowjetregierung, mit der Deutschland seit einem Jahrzehnt in engen politischen und wirtschaftlichen Beziehungen steht, hätte im Geiste der Schlusfolgerung der Rede Litwinows über die Unterhaltung bester Beziehungen beider Länder die Verpflichtung gehabt, ebenso scharf zwischen amtlichen Aussagen der Deutschen Regierung und Aussagen von Privatpersonen zu unterscheiden, wie sie dies selbst seit ihrem Bestehen für sich in Anspruch nimmt. Herr Litwinow sagt, daß sich die Sowjetunion in die inneren Angelegenheiten Deutschlands nicht einmischt; um so weniger ist es verständlich, daß er der Bekämpfung des Kommunismus in Deutschland seitens der Nationalsozialistischen Partei, die von sowjetischer Seite behauptete Propagierung extremster sowjetfeindlicher Ideen unterstellt.

## Was Litwinow sonst noch zu sagen hatte...

Litwinow ging bei seinen Ausführungen zunächst von geschichtsphilosophischen Voraussetzungen aus: die Welt stehe an einem Wendepunkt zweier Epochen in der Diplomatie; die Epoche des bürgerlichen Pazifismus sei abgeschlossen, bei den besieгten kapitalistischen Staaten sei dies eine Folge ihrer Schwäche, bei den Siegern die Folge ihrer Sättigung. Die Weltwirtschaftskrise habe die Gegenseite unerbittlich verschärft. Die Sozialdemokratie mit ihrem Glauben an die Kraft einer demokratischen

Ordnung als der Garantie für den Frieden sei aus ihren Stellungen geworfen. Die radikale Intelligenz und das pazifistische Kleinbürgertum seien zurückgedrängt von einer neuen Generation, die die Schrecken des letzten Krieges nicht erlebt habe. Bei dieser Generation gelte der Pazifismus als eine Todsünde und als Verrat an den Idealen der Menschheit. Zu Ehren der „neuen zivilisatorischen Sendung“ erkläre man dem Marxismus, Kommunismus und Radikalismus den Krieg. Hinter dieser Parole: der Bekämpfung des Weltkommunismus, verstecken sich jedoch in Wirklichkeit bei den einen viel besehdenere und engere nationale Aufgaben, die mit einer Umschreibung, „Revision der Friedensverträge“ genannt würden. In einem anderen Lande wiederum verzichtete man auf komplizierte Ideologien und beauftragte mit der Durchführung der Revision nicht mehr die Diplomaten, sondern einfach die Generale, die ihre Armeen marschierten. Hier seien höchst prosaistische, imperialistische Ziele, und zwar nationale Eroberungspläne ganz deutlich zu erkennen.

Nach seiner Polemik gegen den deutschen Kapitalistpartner sprach der russische Volkskommissar des Außen-

sehr warm über das Verhältnis zu Polen,

auch hier mit einer Spise gegen Deutschland. Große Fortschritte seien erzielt worden. Das gegenseitige Vertrauen sei gewachsen und die politischen Umwälzungen des letzten Jahres in Europa hätten gemeinsame Interessen für beide Länder geschaffen, die aus den gemeinsamen Gefahren und Sorgen entstanden seien. Wenn wir und Polen selbst diese Gemeinsamkeit unserer Sorgen nicht erkannt hätten, so haben uns doch diejenigen darauf verwiesen, die uns diese Sorgen gebracht haben.“ Gemeinsame Sorgen und gemeinsame Gefahren wären der beste Mitt.

## Das Verhältnis zu Japan

kennzeichnete Litwinow dahingehend, daß von Japan lediglich die Anerkennung der kommerziellen Interessen Russlands an der Ostchinas-Bahn erwartet würde, denn Russland habe an der Mandchurie kein weiteres Interesse. Außerdem erwarte man den Abschluß eines Nichtangriffspaktes mit Japan, den die Russische Regierung in Tokio vorschlagen habe. Mit diesen beiden Forderungen ließe sich die Lage im Fernen Osten befriedigend regeln.

Zum Schluß sprach Litwinow über die Abschlußkonferenz, die er als einen „galvanisierten Leichnam“ bezeichnete.

\*

## Moskauer Misstrauen gegen England.

Dem Ost-Express wird aus Moskau gemeldet:

Auf Grund eigener Informationen aus London vertritt die „Prawda“ die Meinung, daß in den englischen konservativen Kreisen eine sehr japanfreundliche Stimmung herrsche, und daß diese Kreise eine entsprechende Politik Englands befürworten. Besonders unter den höheren Offizieren werde dieser Standpunkt vertreten. Die Ereignisse in Ostasien und Englands Politik haben, wie die „Prawda“ dazu ausführt, deutlich gezeigt, daß der britische Imperialismus „tatsächlich niemals aufgehört hat, ein Bundesgenosse Japans zu sein, dessen aggressive Politik er in jeder Weise unterstützt hat“. Das Sowjetblatt weist dann noch auf mehrere in der englischen Presse erschienene Artikel des Generalmajors Gwyn hin, in denen für eine weitere Unterstützung Japans und seiner Politik in Ostasien ganz unzweideutig Stimmung gemacht werde.

## Tritt Rußland dem Völkerbunde bei?

Moskau, 3. Januar. (PAT) In Moskauer politischen Kreisen ist das Gerücht im Umlauf, daß die Sowjetunion schon in der nächsten Zeit dem Völkerbunde beitreten werde. Die sowjetrussischen amtlichen Faktoren, die offiziell durch den Korrespondenten der Polnischen Telegraphen-Agentur darüber befragt wurden, demonstrierten das Gerücht nicht, erklären vielmehr, daß eine solche Eventualität durchaus nicht ausgeschlossen sei. Nach einer anderen Version sind die Ausführungen des Ministerpräsidenten Molotow und des Außenministers Litwinow über die Außenpolitik der Sowjetunion lediglich in dem Sinne zu verstehen, daß Russland bereit sei, mit dem Völkerbunde zusammenzuarbeiten, ohne ihm formell beizutreten.

## Rundfunk-Programm.

Donnerstag, den 4. Januar.

Deutschlandsender.

06.35: Konzert. 08.45: Leibesübung für die Frau. 09.00: Schallplattenkonzert. 09.20: Handwerke, die im Aussterben sind, werden sich. 09.40: Hermann Körbing: „Hennig Stößlaff“. 10.00: Neuste Nachrichten. 10.10: Schallplatten. 10.30: Klaviermusik der Romantik. 11.30: Neues vom Raketenflug. 12.00: Wetter. Aufschl.: Konzert (Schallplatten). 13.45: Nachrichten. 14.00: Ballettmusiken. 14.45: Kinderliederfest. 15.10: Für die Frau. 15.30: Weiter. 15.45: Alte Dichter zum neuen Jahre. 16.00: Konzert. 17.00: Jugendstunde. 17.20: Musik unserer Zeit. 18.05: Zur Unterhaltung. 18.30: Stunde der Schule. 18.50: Wetter. 19.00: Stunde der Nation. Konzert auf historischen Instrumenten. 20.05: Aus dem Stadiontheater Göttingen: „Spartacus“ Intermezzo in einem Akt. 21.00: „Treppauf, treppab“. Lustige Szenen. 22.00: Nachrichten. 22.25: Der Reichssportführer spricht. 22.45: Gewitterbericht. 23.00—00.30: Tanz- und Unterhaltungsmusik.

Breslau-Gleiwitz.

06.45: Konzert. 12.00: Konzert. 13.25: Musikalische Intermezzo auf verschiedenen Instrumenten (Schallplatten). 15.10: Hans Heinrich Chröder. 15.30: Kinderkunst. 16.00: Konzert. 17.50: Neue Lieder. 18.30: Zeitdienst. 19.00: Stunde der Nation. Konzert auf historischen Instrumenten. 20.30: Nordlandmensen. 21.20: Nordische Musik. 22.55—00.30: Tanz und Unterhaltung.

Königsberg-Danzig.

06.35: Konzert. 08.30: Gymnastik für die Frau. 09.05: Gemeinsame Arbeit mit jungen Frauen. 10.40: Nachrichten. 11.30: Konzert. 13.05: Schallplatten. 15.20: Bücherkunde. 15.30: Jugendstunde. 16.00: Konzert. 17.20: Lieder und Klaviermusik. 18.00: Winter 1932: Schön wieder 11 Eisunfälle mit Todesfolge! 18.25: Landeskunst. 19.00: Stunde der Nation. Konzert auf historischen Instrumenten. 20.00: Nachrichten. 20.05—24.00: Bunter Tanzabend.

Warschau.

07.20: Schallplatten. 07.40: Schallplatten. 12.05: Konzert. 12.35 bis 13.00: Konzert. 15.40: Schallplatten. 16.55: Klavierwortrag. 17.45: Schallplatten. 20.00: Deutsche Musik. Funkvorlesung. Rudnicka, Gesang. 21.15: Konzert. 22.00: Tanzmusik. 23.05: Tanzmusik.

## Briefkasten der Redaktion.

A. S. 23. 1. Ein selbstgefertigtes und selbstunterschriebenes Testament genügt; es sind dabei auch keine Zeugen erforderlich. 2. Ein Kind kann von der Erbschaft ausgeschlossen werden, hat dann aber Anspruch auf den Pflichtteil, d. h. auf die Hälfte dessen, was ihm zufließen würde, wenn kein Testament vorhanden wäre. „Erbschaftssache.“ 1. Wir verstehen die „Eintragung Ihrer Frau im Grundbuch“ so, daß Sie beide zu gleichen Teilen Eigentümer der Wirtschaft sind. Wenn dem so ist, so erben Sie, wenn Ihre Frau vor Ihnen stirbt, von dem Nachlaß Ihrer Frau die Hälfte und dazu alle zum Haushalt gehörigen Gegenstände. Ihre Hälfte der Wirtschaft bleibt unberührt. Wie die Erbschaft reguliert wird, wird den Erben zu bestimmen überlassen. 2. Ihre Frau kann natürlich über ihren Anteil lebenslang (d. h. testamentarisch) verfügen. Wenn Sie dabei enterbt werden, würden Sie Anspruch auf den Pflichtteil haben, d. h. auf die Hälfte des geleglichen Erbes. Ihr rechtmäßiges Erbe wäre die Hälfte des Anteils Ihrer Frau. Sie würden also im Falle der Enterbung nur ein Viertel des Nachlasses Ihrer Frau erben. 3. Wenn jetzt jemand heiratet, und ein Ehegatte stirbt, so erhält durchaus nicht der Überlebende alles, sondern er erhält, wie schon im Eingang gesagt, wenn keine Kinder vorhanden sind, von dem Nachlaß des Verstorbenen die Hälfte. 4. Getreide als Heiratsgut kann nach der bisherigen Praxis in Deutschland zollfrei eingeführt werden.

Nr. 86. 1. Dem Kauf des Autos steht nichts im Wege. Nach Lage der Sache können Ihnen daraus Schwierigkeiten nicht erwachsen. 2. Wir sind der Ansicht, daß Sie nur ein Patent zu kaufen brauchen, denn zu Ihrem Fleischerberufe gehört der Kauf von Vieh.

Nr. 100. M. C. S. Die Hypothek fällt zwar nicht unter das Zinsengesetz vom 29. 3. 33, aber die fragliche Kasse ist trotzdem nicht befugt, mehr als 9½ Prozent Zinsen im Jahresverhältnis zu nehmen, da sie zu den Unternehmen gehört, die Bankgeschäfte betreiben. (§ 2 der Verordnung des Finanzministers vom 7. November 1932 über den höchst zulässigen Zinsfuß von Unternehmen, die Bankgeschäfte betreiben.)

„Nr. 193.“ Wir sind der Ansicht, daß Windmühlen überhaupt nur in die 8. Kategorie gehören und nicht etwa in die 7. Im Geist heißt es: „Achte Kategorie, Windmühlen und andere Mühlen, in denen die Summe der Durchmesser aller Mühlensteine anderthalb Meter nicht überschreitet.“ Aus dem Wortlaut dieser Bestimmung und aus der ganzen Zusammenstellung der Kategorien und ihrer Merkmale kann nur geschlossen werden, daß sich die Bezeichnung über die Durchmesser der Steine nur auf die „anderen Mühlen“ und keinesfalls auch auf die Windmühlen bezieht, und daß die Windmühlen in die achte Kategorie gehören, ohne Rücksicht auf die Länge ihrer Walzen und die Durchmesser ihrer Steinpaare. Wir finden weder im Gesetz noch in den Ausführungsbestimmungen dazu eine Bestimmung, die dieser Auffassung widerspricht. Wir glauben also, daß eine Verfassung (an die Starbowa in Posen) Erfolg haben wird.

# Wirtschaftliche Rundschau.

## Deutsch-polnisches Zollprovisorium erneut verlängert.

Das vor einiger Zeit für die Dauer der zwischen Deutschland und Polen schwebenden Wirtschaftsverhandlungen abgeschlossene deutsch-polnische Zollprovisorium ist am Dienstag in Warschau erneut bis zum 15. Januar verlängert worden. In dieser Vereinbarung hat sich die Polnische Regierung bekanntlich bereit erklärt, die niedrigere Spalte 2 des neuen polnischen Zolltariffs auf die nach Polen ausgesetzten deutschen Waren bis auf weiteres in Anwendung zu bringen.

## Ein Zwangsverband der Handelskammern

Der polnische Ministerrat hat sich in seiner Sitzung vom 1. Januar d. J. mit einer Gesetzesvorlage über die Industrie- und Handelskammern beschäftigt. Die neue Gesetzesvorlage ist inssofern von besonderer Bedeutung, als sie eine Bestimmung enthalten soll, wonach ein Zwangsverband der Industrie- und Handelskammern Polens mit den Rechten einer juristischen Person gegründet werden soll. Es bestand bis dahin in Polen zwar ein Verband der Handelskammern. Die Zugehörigkeit zu diesem Verband blieb jedoch dem Willen der jeweiligen Handelskammer überlassen. Die neue Gesetzesvorlage dagegen schließt diese freie Einstellung ab und führt einen Zwangsverband ein. Der Sitz dieses Verbandes wird in Zukunft Warschau sein, während die bisherige freie Organisation nach eigenem Gutdünken ihren Sitz verlegen könnte. Praktisch jedoch war bisher auch Warschau der Sitz des Verbandes. Die Vorlage regelt ferner die finanzielle Grundlage der Handelskammern und ermöglicht erhöhte Einnahmen aus der wirtschaftlichen Selbstverwaltung durch neu entstehende Wirtschaftsorganisationen.

## Starker Aufschwung

### der deutschen Automobilindustrie.

Das Jahr 1932 war für die deutsche Automobilindustrie das schlimmste gewesen, daß sie seit langem zu verzeichnen hatte. Gegenüber dem Reformjahr 1928 war ihre Produktion um mehr als die Hälfte gesunken. Die Absatz- und Produktionsminderung erstreckte sich auf alle Gruppen von Personen- und Lastkraftwagen, wenn auch naturgemäß die kleinen Personenkraftwagen bis zu 2 Liter Hubraum weniger davon betroffen wurden, als die großen und schweren Wagen.

Das Jahr 1933 bringt gegenüber diesem katastrophalen Stand einen geradezu sensationellen Aufschwung. Noch liegen erst die Ergebnisse der Monate Januar bis November vor, aber schon in diesen elf Monaten ist die Produktionszahl des ganzen Jahres 1932 verdoppelt worden. Eine Gegenüberstellung der vergleichbaren Zeiten Januar bis November ergibt für 1932 39 865 Personenkraftwagen und 7460 Lastkraftwagen. In der entsprechenden Zeit des Jahres 1933 erreichte die Produktion an Personenkraftwagen 86 498 Stück, an Lastkraftwagen 11 185 Stück.

Für die deutsche Kraftfahrzeugindustrie erfreulich ist, daß an dieser stark ansteigenden Produktion die ausländischen Montagefirmen, die beispielsweise 1930 noch 22,1 Prozent der in Deutschland erzeugten Personenkraftwagen und 23,4 Prozent der Lastkraftwagen lieferten, auf 5,4 bzw. 10 Prozent zurückgedrängt worden sind, so daß die deutsche Industrie den Hauptnugen der Geschäftsbefreiung für sich verbuchen kann.

In der Gruppierung der Produktion zeigt sich die seit langem schon erkennbare Tendenz zur immer stärkeren Verlängerung der kleinen Typen fort. Ihr Anteil betrug für 1932 mehr als 90 Prozent der gesamten Personenkraftwagen-Produktion, und er wird in diesem Jahre noch höher sein.

## Die Zölle und die polnische Automobilindustrie.

Gegenwärtig laufen in Polen etwa 25 000 Kraftwagen. Die Frage, ob eine Steigerung dieser geringen Zahl von Automobilen möglich ist, wird von polnischer fachmännischer Seite verneint. Im Gegenteil, es wird mit der Möglichkeit eines weiteren erheblichen Rückgangs gerechnet. Denn von den 25 000 Maschinen sind mindestens 20 000 schon verbraucht und stammen zu einem Teil schon aus dem Jahre 1928. In anderen Ländern sind diese alten Kraftwagen bereits größtenteils aus dem Verkehr gezogen. Die Erneuerungskosten dieser veralteten Maschinen sind sehr erheblich, da der Bezug der verhältnismäßig billigen Ersatzteile aus dem Auslande infolge der hohen Zollsätze des neuen polnischen Zolltarifs nahezu unmöglich ist.

Zur Illustrierung mag darauf hingewiesen werden, daß der Zoll für einen Zylinderblock nach dem alten Zolltarif 82,80 złoty betragt und gegenwärtig auf 621 złoty festgesetzt ist. Für Kurbelwellen werden 360 złoty je Stück, gegenüber 28,80 złoty nach dem alten Zolltarif, erhoben. Ähnlich steht es mit anderen Automobiltypen. Die Zollerhöhungen übersteigen vielfach 1000 Prozent. Gegenwärtig betragen die Instandsetzungskosten eines Kraftwagens in Polen, nach 20 000 Kilometern Fahrt jährlich, 4–6 Groschen je Kilometer. Wenn diese Kosten im selben Verhältnis wie die Zollerhöhungen des neuen Tarifs wachsen, so ist bei 20 000 Kilometern die wirtschaftliche Rentabilität längst überschritten und muß zur Ausscheidung von etwa 20 000 gebrauchten Maschinen führen. In ganz Polen würden somit etwa 5000 Wagen übrigbleiben, d. h. nur solviel, wie in irgend einer größeren Provinzstadt Westeuropas verkehren.

EWD.

## Die Sanierung des Dr. Roman May-Konzerns.

Gegenseitig anders lautenden Meldungen wird von informierter Seite festgestellt, daß die Reorganisation des Dr. Roman May-Konzerns, insbesondere der chemischen Fabriken und der dem Konzern angehörenden Posener Hugger-Brauerei vor dem Abschluß steht. Die Wiederaufnahme der chemischen Produktion soll schon in aller nächster Zeit in vollem Umfang erfolgen. Die Fabrik in Luboń nimmt die Erzeugung von Schwefelsäure Anfang Februar 1934 auf. Die zur Fabrikation benötigten Rohstoffe sind fest bestellt und werden Ende Januar in Gdingen erwartet. Die chemischen Werke "Vlast" arbeiten ohne Unterbrechung und beabsichtigen, ihre Produktion im Zusammenhang mit der Reorganisation zu erweitern.

Die Posener Hugger-Brauerei hat gleichfalls ihre Reorganisation abgeschlossen und verzichtet bereits eine gewisse Umsatzsteigerung. Angeblich soll die Brauerei Lieferungsanträge nach den Vereinigten Staaten erhalten haben. Das benötigte Rohmaterial, insbesondere erstklassige Brauerei, ist bereits angekauft.

Der Holztarif auf der polnischen Eisenbahn. Zum 1. Januar sollte bekanntlich die besondere Preisermäßigung für den Transport von Holz auf der polnischen Eisenbahn fallen. Wie die "Gazeta Handlowa" mitteilt, ist auf die Vorstellungen der Holzindustriellen hin vom Verkehrsministerium beschlossen worden, die bisherigen Tarifermäßigungen vorläufig bestehen zu lassen und den jetzt geltenden Holztarif bis zum 1. September 1934 zu verlängern. Diese Tarifermäßigungen betreffen besonders die Transporte von Nadelholz (Bretter und Stämme), Weichholzschwellen, Papierholz usw., die für den Export in Betracht kommen.

Organisation des polnischen Hüttenvereins. Anfang Januar 1934 ist mit dem Beginn der Bevorbereitung über die Gründung einer neuen Organisation beim Syndikat der polnischen Eisenhütten zu rechnen, welche den Export von Hüttenproduktien bei sich konzentrieren wird. Die Bevorbereitung werden in Warschau und in Katowic gestellt werden.

Warnung vor ausländischen Spekulationsbösserien. Nach Westpolen gelangen in letzter Zeit häufiger Offerten wenig bekannter holländischer und französischer Banken, in denen zum Erwerb von Spekulationspapieren aufgefordert wird. Insbesondere werden Aktien von Goldminen stark angeboten. Vor diesen Offerten, denen offenbar betrügerische Absichten zugrunde liegen, sei nachdrücklich gewarnt.

## Biermarkt.

London, 2. Januar. Amliche Notierungen am englischen Biermarkt für 1 cwt. in engl. Sh.: Polnische Bacons Nr. 1 sehr mager 67, Nr. 2 mager 68, Nr. 3 61, schwere sehr mager 66, mager 62. Sechser 62. Polnische Bacons in Hull 64–66, in Liverpool 64–69. Die Geläufigkeit betrug in der Vorwoche in London 21 476 cwt. Die Preislage blieb unverändert. Die Nachfrage war gut.

# Die ersten Erfolge des Weizenpastes.

Dr. Gr. Der außerordentliche Preisverfall des Weizens, der sich im letzten Jahrzehnt entwickelt hat, ist eine allgemein bekannte Tatsache. Auch die Ursachen dieser Entwicklung sind völlig eindeutig. Die Ausdehnung des Weizenanbaus in den neuen Ländern Kanada und Argentinien, die durch den Weltkrieg stark gefördert war, ist seit dem Weltkrieg in hemmungslosem Wettbewerb mit den älteren Weizelandern, insbesondere mit den Vereinigten Staaten und den Donauländern getreten. Gegen den Preisverfall konnten die Bischöfländer, insbesondere die großen mittel-europäischen Gebiete ihre Landwirtschaft nur durch erhebliche Schutzsätze und Einfuhrverbote schützen, wodurch andererseits wiederum der einheimische Weizenbau ermutigt und vermehrt wurde, so daß wichtige Einfuhrgebiete, insbesondere Deutschland, im Laufe der letzten Jahre ihre volle Selbstversorgung in Weizen erreichen konnten, während andererseits in den Bischöfländern ohne eigene Weizenanbaufähigkeit die Preise auf einen unerhöht niedrigen Stand sanken und sich außerdem immer größere Weltvorräte ansammelten, die teilweise durch drastische Mittel vernichtet wurden, um den von ihnen ausgehenden Preisdruck zu befechten. Die Weltweizenproduktion wuchs ununterbrochen und überstieg im Jahre 1930, immer ohne Russland, dessen Lage völlig unübersichtlich ist, die Menge von 1 Milliarde Doppelzentner, woran

Europa (ohne Russland)	mit	394 Millionen Doppelzentner
Nordamerika	"	351 "
Südamerika	"	74 "
Asien	"	124 "
Afrika	"	31 "
Australien	"	60 "

beteiligt waren. Im Jahre 1933 haben diese Verhältnisse zu dem Londoner Weizenpakt geführt, der eine allgemeine Restriktion der Weizenausfuhr aus den Weizen produzierenden Ländern bewirkt und hierdurch indirekt zu einer Einschränkung des Weizenanbaus zwingt. Da die Landwirtschaft, abgesehen von Russland, sich durchweg im Wege des Individualwirtschaft vollzieht, so ist es natürlich schwer, vorauszusagen, ob und in welcher Art sich die Einschränkung des Weizenanbaus praktisch erreichen läßt. Zumindest ergeben die bekanntgewordenen Zahlen über die Weltweizenernte des Jahres 1933 einen Rückgang der Weizenerzeugung (immer ohne Russland) um etwa 65 Millionen Doppelzentner gegenüber dem Jahre 1932 bzw. 1930. Die Ursache hierfür liegt im wesentlichen in dem Rückgang der Weizenerzeugung in den Vereinigten Staaten von Amerika und Kanada; die Ernte beider Länder zusammen ging von 324 Millionen Doppelzentner 1932 auf 220 Millionen Doppelzentner 1933 zurück. Dagegen erfuhr die europäische Ernte im abgelaufenen Jahre noch eine Steigerung um fast 50 Millionen Doppelzentner, was allerdings wohl hauptsächlich auf die besonders günstige Ernte, weniger auf die Erweiterung der Anbaufläche zurückzuführen ist. Das Internationale Landwirtschaftsinstitut in Rom berechnet für das laufende Erntejahr den verfügbaren Erntefüllerschub an Weizen für Kanada auf rund 100 Millionen Doppelzentner, und für die Vereinigten Staaten auf rund 65 Millionen Doppelzentner, schließlich in den europäischen Donauländern auf 15 Millionen Doppelzentner. Dazu kommen die alten Vorräte und die geringfügigen Ausfuhrerüberschüsse, ferner aber steht die Ernte in Argentinien und Italien nunmehr bevor. Es ist eine offene Frage, ob und wie diese beiden Länder sich in die Aufgabe finden werden, die ihnen durch den Weizenpakt gestellt ist. Das römische Institut rechnet damit, daß Argentinien und Italien etwa je 50 Millionen Doppelzentner als Ausfuhrüberschub erzielen werden. Was nun zunächst Italien anlangt, so ist nach den von dort vorliegenden Berichten zu erwarten, daß Australien seine Verpflichtung

erfüllen kann. Australien hat ein Ausfuhrbewilligungssystem eingeführt, um die Überschreitung der ihm in London zu gestandenen Quote von 18 Millionen Quarters für das laufende Erntejahr zu verhindern. Man schätzt die australische Ernte auf 17–20 Millionen Quarters, von denen nach Abzug des Eigenbedarfs bis zu 14 Millionen für die Ausfuhr verfügbar wären.

Anders steht es mit Argentinien, das augenblicklich in London eine zu geringe Ausfuhrquote zugesprochen erhält. Man erwartet dort einen Exportüberschub von etwa 20½ Millionen Quarters bei einer Ernteschätzung, welche auf 82,5 Millionen Quarters lautet und damit die vorjährige Ernte um mehr als 3 Millionen Quarters übersteigt. Die Argentinische Regierung wird ohne Zweifel versuchen, eine zusätzliche Ausfuhrquote zu erhalten, um der Schwierigkeiten hinsichtlich der Unterbringung der diesjährigen Weizenernte Herr zu werden. Zunächst hat sie eine Kommission eingesetzt, welche vom Produzenten den Weizen zu festen Preisen übernimmt und ihn dann an die Exporte weiter verkauft. Auf diese Weise will man offenbar erreichen, daß die Ausfuhrquote nicht übersteigt, andererseits von regierungsseitigen Verbündeten vorliegenden Vorräten auf Lager nehmen. Hierin liegt natürlich ein gemischter Preisdruck, der alsdann vom argentinischen Weizen auf die übrigen Weizenpreise leicht übergreift, kann ja nebenher die russische Getreidepolitik, wie schon bisher, in der Lage ist, stören auf den Weizenmarkt einzutreten. Die Russen haben noch stets eine rücksichtlose Ausfuhrpolitik getrieben, ohne den eigenen Bedarf hinlänglich sicherzustellen, und bei ihrer Ausfuhr mehr auf die Menge als auf den Preis geachtet, wie die Gefahr hin, zur Linderung der entstehenden Knappheit an Brot gegen Schluss des Erntejahres nicht unerhebliche Rückläufe an Brotkreide aller Art vorzunehmen.

Das Internationale Landwirtschaftsinstitut in Rom schätzt den Einfuhrbedarf aller Länder auf 142 Millionen Doppelzentner, wovon 102 Millionen Doppelzentner auf die europäischen Länder entfallen. Es liegt also zwischen den für die Ausfuhr und auf den Markt gelangenden Mengen von etwa 80 Millionen Doppelzentner und der voraussichtlichen Nachfrage immer noch eine Spanne von mehr als 150 Millionen Doppelzentner, das heißt also nur etwa die Hälfte des verfügbaren Überschusses kann auf normalem Wege zum Verbrauch gelangen, und am Schluß des Erntejahrs werden die verfügbaren Vorräte noch größer sein als am Anfang. Aus dieser Lage ergibt sich von selbst, warum auf eine Preissteigerung des Weizens im internationalen Verkehr wohl noch auf längere Zeit kaum zu rechnen ist. Der internationale Weizenpakt wird vielmehr erst in späteren Jahren zu einer Gelösung des Weizenanbaus der Welt führen können, und der Gesamtungsprozeß wird wesentlich von dem Verhalten der Landwirtschaft in den großen Exportländern abhängen, deren Umstellung auf andere Erzeugungsfeinde ebenfalls leicht ist, sondern auf alle Fälle eine Reihe von Jahren erfordert und zudem die Gefahr in sich birgt, daß andere landwirtschaftliche Produkte im Überfluß erzeugt werden und einen ähnlichen Marktverfall erleiden werden, wie er zurzeit beim Weizen besteht.

Die Notlage der Landwirtschaft in den hauptsächlichen Weizenerzeugungsgebieten ist für diese naturgemäß eine Quelle wirtschaftlichen Verfalls, sozialer und politischer Nöte, die wegen des starken Verlusts an Kaufkraft in diesen Ländern rückwärts auf die Industrieländer wirkt, und deren Export an Industriewaren erheblich beeinträchtigt. An diesem Punkte steht der Bzug für diejenigen Länder ein, die Weizen importieren, weitestgehend die Hand zur Löschung des Weizenproblems zu bieten, und nicht ausschließlich Nutznießer der Agrarnot in den Weizengebieten zu sein, sondern positiv an deren Beseitigung zu helfen.

**Amtliche Notierungen der Bromberger Getreidebörsen vom 3. Januar.** Die Preise lauten Parität Bromberg (Waggonsladungen) für 100 Kilo in Zloty:

	Transaktionspreise:
Roggen	60 to 14,50
Weizen	— to —
Braunerste	— to —
Hafer	15 to 13,05
Rapsfrüchten	— to —
Roggenmehl 65%	— to —
Weizenmehl 65%	— to —

**Richtpreise:**

Roggen	14,25–14,50	Bohnen	12,50–13,50
Weizen	18,00–18,50	Gelbklee, abgez.	90,00–10,00
Braunerste	14,50–15,50	Weißklee	80,00–10,00
Mahlgerste	13,00–13,25	Rottlee	170,00–200,00
Hafer	12,75–13,00	Fabrikartoffel, p.kg.	0,18%
Roggenmehl 65%	21,00–21,75	Leinfrüchten	19,00–20,00
Weizenmehl 65%	30,50–32,00	Raps'chen	15,50–16,50
Weizengliele	10,00–10,50	Sonnenblumenkörnchen	19,00–20,00
Weizengliele, fein	19,00–10,50	blauer Mohn	55,00–58,00
Weizengliele, grob	10,50–11,00	Senf	32,00–34,00
Wintertrags	40,00–42,00	Leinsamen	35,00–37,00
Beichten	12,50–13,50	Widn.	12,50–13,50
Felderben	15,00–17,00	Nezheu, lohe	6,00–6,50
Speiserben	19,00–20,00	Vittoriaerbien	21,00–25,00
Folgererbien	20,00–24,00	Nezheu, gepräst	7,00–7,50
Roggererbien	5,00–6,00	Roggenstroh, lohe	1,25–1,50
blaue Lupinen	5,00–6,00	Roggenstroh, gepräst	1,75–2,00

Allgemeine Tendenz: ruhig. Transaktionen zu anderen Bedingungen:

Roggen	148 to	Fabrikartoffel	— to	Hafer	45 to
Weizen	145 to	Kartoffelpüpple	— to	Belukchen	— to
Mahlgerste	125 to				